


**PAGE 8**



**LE SPECTRE DE L'AUTISME : « IL FAUT EN PARLER »**

**CAHIER SPÉCIAL**  
**TOURNOI**  
**KNUCKLE PUCK**



**PAGES 19 à 22**

CAHIER SPÉCIAL - PAGES 9, 13 ET 14

Semaine de l'action bénévole Du 14 au 20 avril 2024

**BÉNÉVOLER, C'EST BRILLANT!**




**PAGE 3**



**BUDGET 2024**  
**LES RICHES PAIERONT LES NOUVELLES DÉPENSES D'OTTAWA**



**PAGE 23**  
**LE BRONZE POUR LES ICE CATS M13**

**Ford LECOURSMOTORSALES** OBTENEZ **5 500 \$** DE RABAIS

OBTENEZ **2 830 \$** DE RABAIS ADDITIONNEL SUR CE BRONCO SPORT 2023

SUR LES BRONCO SPORT MODÈLES 2023

SEULEMENT **4** BRONCO SPORT 2023 EN INVENTAIRE !



Hearst 705 362-4011  
Kapusking 705 335-8553

[www.lecoursmotorsales.ca](http://www.lecoursmotorsales.ca)

## Deux premières places pour des élèves de l'ÉSCH au régional de Compétences Canada

Par Renée-Pier Fontaine

La semaine dernière, deux élèves de l'École secondaire catholique de Hearst se sont rendus à North Bay avec l'enseignant Normand Vallée pour participer à la compétition régionale de Compétences Ontario Canada (Skills).

Jacques Bélanger-Hébert est arrivé en première place et Xavier Veilleux deuxième sur un groupe de 11 élèves en soudure. Les jeunes hommes feront donc partie de la bande d'étudiants qui iront à Toronto pour la compétition provinciale. Étant donné que la participation en mécanique et en travail du bois était peu

nombreuse dans le nord de la province, les jeunes ont été promus à la compétition provinciale automatiquement.

Jacob Morin représentera l'ÉSCH en menuiserie, Hugo Bilodeau et Jasmin Picard compétitionneront dans la catégorie mécanique de petits moteurs et Émilie Malenfant en mécanique automobile. Jacques et Xavier tenteront leur chance en soudure. Les provinciaux auront lieu les 6 et 7 mai 2024 à Toronto, et si les élèves remportent les épreuves ils se rendront à Compétences Canada.



Photo : page Facebook ESCH

## Une équipe d'impro de l'École St-Louis participe au Gazou d'Or

Par Renée-Pier Fontaine

La semaine dernière, huit élèves de la 8e année de l'École catholique St-Louis se sont rendus à Casselman accompagnés de M. Patrice Forgues pour participer à leur premier tournoi d'improvisation. M. Forgues a travaillé au niveau secondaire pendant plusieurs années et son expérience avec les plus vieux l'avait amené à participer au tournoi d'improvisation l'AFOLIE destiné à ce groupe d'âge. « L'équivalent pour les élèves de 7e et 8e c'est le Gazou d'Or et puisque je suis maintenant à St-Louis, quand j'ai vu que le tournoi avait lieu cette année, j'ai décidé de faire une équipe »,

explique Patrice.

Les huit élèves qui sont allés avec lui au tournoi sont Christian Gilbert, Félix Baril, Grayson Richard, Yanik Cloutier, Anika-Stella Robitaille, Camille Jacques, Chloé Cousineau et Anne-Sophie Hébert.

L'équipe s'était pratiquée avant avec un autre groupe de 7e année. « Pendant le tournoi, ç'a bien été! C'était leur premier tournoi et donc la première fois qu'ils jouaient avec d'autres équipes. Malgré qu'ils ne soient pas rendus loin, ç'a été une super expérience pour les jeunes et ils ont vraiment aimé ça! »



De gauche à droite : Camille Jacques, Anne-Sophie Hébert, Grayson Richard, Félix Baril, Christian Gilbert, Yanik Cloutier, Chloé Cousineau et Anika-Stella Robitaille.

Photo : Page Facebook de l'École catholique St-Louis

## La Caisse demande à la Ville de renforcer les règles de son stationnement privé

Par Renée-Pier Fontaine

Le conseil a adopté l'arrêté municipal pour modifier l'annexe « P » de l'arrêté sur la circulation n° 17-81, afin d'autoriser les officiers aux arrêts municipaux à appliquer les règlements de stationnement sur les propriétés appartenant à la Caisse Alliance. Le directeur de la Caisse Alliance,

Pierre Richard, a soumis une demande au mois de mars 2024, pour que le département des arrêts municipaux effectue le renforcement des règles de stationnement. Il aimerait que l'officier remette des contraventions aux véhicules stationnés sans autorisation sur ses terrains privés

situés aux côtés sud et nord de l'établissement du 908, rue Prince. La Caisse est propriétaire du stationnement du parc d'eau et stipule que ce stationnement est disponible pour ses membres afin de faciliter leurs déplacements lors de visites d'affaires à l'institution ou s'ils veulent fréquenter le parc d'eau.

Le conseiller Lauzon affirme que c'est quelque chose que la Ville fait déjà, avec l'Université de Hearst par exemple. Le renforcement serait effectué sur demande, sur présentation d'un avis de contravention déposé par le personnel de la Caisse Alliance. Les responsabilités municipales de l'officier

aux arrêts municipaux auront toujours priorité sur les demandes de renforcement pour des propriétés privées.

Les employés de l'institution financière rempliront un avis de contravention qui sera par la suite acheminé à la Municipalité par télécopieur.

Parmi les stratégies identifiées par le personnel municipal pour améliorer la situation financière de la Ville se trouvait justement la facturation aux entreprises/organismes utilisant des ressources municipales. Il se pourrait donc que des frais s'appliquent pour ce service dans un avenir rapproché.

**RAPPORT D'IMPÔTS POUR LES PARTICULIERS & LES ENTREPRISES**



**JFR**  
JEAN-FRANÇOIS RICHARD, CPA  
SOCIÉTÉ PROFESSIONNELLE  
COMPTABLE PROFESSIONNEL AGRÉÉ  
CHARTERED PROFESSIONAL ACCOUNTANT

Nous accueillons avec plaisir de **nouveaux clients**, et vous pouvez simplifier vos impôts en nous contactant dès maintenant.

*Ouvert*

**LUNDI AU VENDREDI**  
8H30 À 17H30  
(ouvert sur l'heure du dîner)  
du 20 février au 30 avril 2024

14, 8<sup>e</sup> Rue | Hearst ON P0L 1N0  
705 362-8841  
info@jfrcpa.ca  
www.jfrcpa.ca

### VOUS AVEZ UNE IDÉE DE REPORTAGE ?

Communiquez avec nous, les Médias de l'épinette noire, par courriel : [info@hearstmedias.ca](mailto:info@hearstmedias.ca)  
par téléphone : 705 372-1011 ou par Facebook : Journal Le Nord

## Budget 2024 : les riches paieront les nouvelles dépenses d'Ottawa

David Dagenais, collaborateur – Francopresse

Le gouvernement Trudeau pige dans la poche des plus riches pour financer ses nouvelles dépenses. Les gains en capital imposables passeront de 50 % à 66,7 %. À elle seule, cette réforme rapportera près de 20 milliards de dollars sur cinq ans à Ottawa et permettra de maintenir la trajectoire prévue pour le déficit.

Dans son budget 2024-25, le gouvernement fédéral annonce 11,9 milliards de dollars de nouvelles dépenses. La plupart ont déjà été présentées. Depuis deux semaines, les annonces concernant le logement, la défense et l'intelligence artificielle se sont multipliées.

De nouvelles dépenses viennent s'y ajouter, notamment pour l'éducation et la santé des Autochtones. Pour financer tous ces programmes, le gouvernement a choisi de procéder à une importante réforme de la fiscalité.

En ce moment, seulement 50 % des gains en capital sont imposables. Cette proportion passera au deux tiers, ou 66,7 %, à partir du 25 juin.

Le gouvernement évalue qu'il récupérera 19,4 milliards de dollars sur cinq ans grâce à cette mesure, dont 6,9 milliards juste en 2024-2025.

Les gains en capital peuvent être



La ministre des Finances, Chrystia Freeland, a choisi d'élever le taux d'imposition d'une portion des revenus des Canadiens les mieux nantis pour financer l'augmentation des dépenses du budget fédéral 2024. Photo : Julien Cayouette

tirés de la vente d'actifs matériels, comme un chalet ou un immeuble à logement par exemple, mais aussi d'actifs financiers comme des actions ou des obligations.

Les personnes les plus riches sont beaucoup plus susceptibles de déclarer des gains en capitaux substantiels. Ce type de revenu bénéficie d'un taux d'imposition moins important que les travailleurs de la classe moyenne, dont la totalité du revenu d'emploi est imposable.

### Exemption pour les entrepreneurs

Afin d'éviter de pénaliser les petits entrepreneurs, cette augmentation

du taux d'inclusion n'affectera pas les personnes qui déclarent des gains en capital de moins de 250 000 dollars par an.

Grâce à cette exemption, la réforme touchera seulement les 40 000 contribuables les plus riches au pays, selon Ottawa.

La ministre des Finances, Chrystia Freeland, fait de l'équité inter-générationnelle un thème majeur de ce budget. Pour favoriser l'entrepreneuriat et le transfert des entreprises, le budget ajustera la fiscalité pour encourager les jeunes entrepreneurs à se lancer en affaires. Ils pourront accumuler des crédits pour réduire leur taux

d'inclusion de gain en capital.

Les plus vieux entrepreneurs pourront en contrepartie bénéficier d'une exemption d'impôt plus généreuse lorsqu'ils vendent leur entreprise après l'avoir opérée pendant de longues années.

### Un déficit sous contrôle

Malgré une forte croissance des dépenses, Ottawa profite d'une conjoncture économique plus favorable que prévu. La récession anticipée après le resserrement du taux directeur ne s'est pas matérialisée.

Dans ce contexte et en y ajoutant les revenus de la réforme fiscale, l'ampleur du déficit fédéral devrait rester conforme aux attentes. Il devrait s'élever à 39,8 milliards pour l'exercice budgétaire 2024-2025. Ce qui représentera environ 1,3 % du produit intérieur brut (PIB).

Le gouvernement ne prévoit toujours pas de retour à l'équilibre budgétaire dans les prochains cinq ans. Le déficit devrait cependant se résorber progressivement durant cette période pour atteindre 20 milliards de dollars.

La dette fédérale nette devrait s'élever à 42,7 % du PIB cette année. Le gouvernement a comme objectif de réduire la proportion de la dette par rapport au PIB sous la barre des 40 % d'ici cinq ans.

## Augmentation du crédit d'impôt pour les pompiers volontaires

David Dagenais, collaborateur – Francopresse

Le gouvernement fédéral a annoncé le 10 avril 2024 qu'il augmenterait le crédit de 3 000 \$ à 6 000 \$ à compter de l'année d'imposition 2024, ce qui permettra aux volontaires des services d'incendie d'épargner jusqu'à 900 \$ par année.

Dans un communiqué de presse, le Nouveau Parti démocratique (NPD) soutient que ses députés travaillaient depuis plusieurs années dans le but d'obtenir une aide financière et une formation supplémentaire pour les pompiers volontaires. En février, la députée néodémocrate d'Algoma-Manitoulin-

Kapuskasing, Carol Hughes, a déposé une pétition en faveur du crédit d'impôt. Cette augmentation sera surtout bénéfique pour les communautés rurales et du nord, qui s'enrôlent la plupart du temps sur une base volontaire. « Les communautés rurales ont toujours été tributaires du travail désintéressé des pompiers volontaires et des bénévoles des services de recherche et sauvetage, dit Mme Hughes. C'est un bon jour pour les pompiers et les volontaires de la recherche et du sauvetage. Les néodémocrates continueront à se battre pour améliorer la vie de ces

personnes qui font tant pour nos communautés. »

Calculée sur les six prochaines années, cette augmentation représente un nouveau soutien d'environ 105 millions de dollars pour les volontaires des services d'incendie et les bénévoles en recherche et sauvetage du pays.

L'annonce comprenait déjà un investissement de 166,2 millions de dollars sur cinq ans pour aider les Premières Nations à gérer les situations d'urgence et à s'y préparer. De nombreuses communautés des Premières Nations sont particulièrement

vulnérables aux catastrophes naturelles. Cet investissement les aidera donc à mieux protéger leurs communautés.



exp<sup>™</sup>  
REALTY  
BROKERAGE

REAL ESTATE HUB

613-707-5146  
expRealEstateHUB.com



DES GENS DE CHEZ VOUS  
POUR VOS BESOINS  
IMMOBILIERS  
À OTTAWA.



## ÉQUIPE

Steve Mc Innis, directeur général et éditeur  
smcinnis@hearstmedias.ca

Manon Longval, ventes  
vente@hearstmedias.ca

Lignes agates marketing, ventes nationales  
anne@lignesagates.com 1 866 411-7487

Renée-Pier Fontaine, journaliste  
rpfontaine@hearstmedias.ca

Guy Morin, journaliste sportif  
guymorin72@gmail.com

Gilles Péloquin, journaliste sportif  
gpelo1951@hotmail.com

Maurice Lepage, graphiste  
pub@hearstmedias.ca

Karine Vallée, réception et distribution  
info@hearstmedias.ca

Julie Pelletier, comptabilité  
jpelletier@hearstmedias.ca

Francine Lacroix, employée de soutien  
flacroix@hearstmedias.ca

Anouck Guay, webmestre  
web@hearstmedias.ca

Claire Forcier, réviseuse bénévole

Claudine Locqueville, chroniqueuse

Serge Morissette, chroniqueur

Marc Bédard, chroniqueur

Site Web : lejournallenord.com

Facebook : C'INN à Hearst

## Journal Le Nord

1004, rue Prince, C.P. 2648  
Hearst (ON) P0L 1N0  
705 372-1011

Le Nord est géré par les Médias de l'épinière noire



Les Médias de l'épinière noire est un organisme sans but lucratif gérant le journal Le Nord, la radio CINN 91.1 et leurs plateformes Web, appuyé par un conseil d'administration.

Gérard Payeur, président

Suzanne Dallaire Côté, vice-présidente

Lise Camiré Laflamme, trésorière

Paul Baril, administrateur

Vicky Baillargeon, administratrice

Notre journal rectifiera toute erreur de sa part qui lui est signalée dans les 48 heures suivant la publication. La responsabilité de notre journal se limite, dans tous les cas, à l'espace occupé par l'erreur pourvu que l'annonce en question nous soit parvenue avant l'heure de tombée. Il est interdit de reproduire le contenu de ce journal sans l'autorisation écrite et expresse de la direction. Nous reconnaissons l'aide financière du gouvernement canadien, par l'entremise du Fonds du Canada pour les périodiques servant à nos activités d'édition.



Notez que le journal Le Nord utilise l'orthographe rectifiée et le programme Antidote 10.

Prenez note que nous ne sommes pas responsables des fautes dans plusieurs des publicités du journal. Nombreuses sont celles qui nous arrivent déjà toutes prêtes et il nous est donc impossible de changer quoi que ce soit dans ces textes.

Communiquez avec l'équipe par téléphone ou passez nous voir au bureau lors des heures d'accueil, soit du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 16 h 30. Nous sommes fermés les samedis et dimanches.

réseau presse  
médias professionnels de l'info locale

FIER MEMBRE

Le Nord est publié depuis mars 1976.

Il est passé aux mains des Médias de

l'épinière noire en mai 2016.

ISSN 1199-0805



Canada

## Résoudre la quadrature du cercle

C'était jour de budget à Ottawa mardi et le gouvernement fédéral a sorti un lapin de son chapeau. On se demandait bien où la ministre des Finances, Chrystia Freeland, trouverait les milliards de dollars pour financer les annonces des dernières semaines en plus de celles contenues dans le budget. Elle les a trouvés dans les poches des plus riches.

Ottawa s'apprête à mettre en œuvre une importante réforme de sa fiscalité. Plutôt que de couper dans ses dépenses pour financer ses programmes et équilibrer le budget, le gouvernement augmentera substantiellement ses revenus. Les quelque 40 000 contribuables les plus fortunés du pays, ceux dont les revenus annuels bruts sont de plus de 1,4 million de dollars en moyenne, se partageront une facture de près de 19,4 milliards de dollars au cours des cinq prochaines années.

Le gouvernement fait passer la portion imposable des gains en capital de 50 % à 66,6 % à partir du 25 juin. Pour les particuliers, ce changement s'appliquera seulement aux gains en capital dépassant 250 000 dollars.

## Piger dans les poches des plus riches

Le gouvernement a pris soin, dans la mesure du possible, d'exempter les propriétaires de petites entreprises pour aller chercher l'argent dans les poches des plus riches ou de leurs fiducies.

Les gains en capital sont les revenus qu'un particulier ou une entreprise tire de la vente d'un bien immobilier ou d'actifs financiers, comme des actions. Les contribuables les plus riches déclarent davantage de gains en capital que la classe moyenne et bénéficient donc d'un taux d'imposition avantageux.

Autrement dit, ils ne paient pas leur juste part d'impôt. En faisant entrer en vigueur cette augmentation le 25 juin, le gouvernement fait le pari que les contribuables visés liquideront une part de leurs actifs avant cette date. Ottawa espère de la sorte engranger 6,9 milliards de dollars dès cette année.

Et c'est ainsi que les libéraux ont résolu la quadrature du cercle. Le déficit que tout le monde voyait exploser, y compris le directeur parlementaire du budget pas plus tard que le mois dernier, restera conforme aux attentes de la mise à jour économique de l'automne pour s'établir à un peu moins de 40 milliards de dollars.

Il n'y a pas de retour à l'équilibre budgétaire en vue, mais le gouvernement prévoit que le déficit se résorbera progressivement.

De toute manière, tant que le déficit se situe autour de 1 % du produit intérieur brut, il n'y aura aucune inquiétude des marchés ou des agences de notation.

À moins que les prévisions économiques les plus pessimistes ne se concrétisent, le gouvernement pourrait même jouir d'une marge de manœuvre pour son budget de 2025, qui annoncera son programme électoral.

## Un calcul politique astucieux

En proposant de financer des programmes coûteux, mais populaires, le gouvernement libéral de Justin Trudeau se distinguait déjà de son adversaire conservateur. En le faisant en augmentant massivement les impôts des plus riches plutôt qu'en creusant le déficit, il vient rendre la distinction encore plus nette.

Pierre Poilievre martèle depuis des semaines ses thèmes de campagne. Il souhaite baisser les impôts, équilibrer le budget, bâtir des logements et réduire la criminalité. Il peut bien s'opposer à des programmes sociaux coûteux, mais si le déficit est maîtrisé, son programme d'austérité sera moins attrayant pour les électeurs.

Il sera aussi difficile pour les conservateurs de s'insurger contre l'augmentation du fardeau fiscal des plus riches. Dans un tel contexte, que fera Pierre Poilievre? Réduire le déficit est un objectif louable, mais à quel prix? En supprimant le nouveau programme d'assurance

dentaire? En reculant sur l'implantation de places en garderie à 10 \$ par jour?

Certainement pas en réduisant les nouvelles dépenses militaires annoncées la semaine dernière. Faire des compressions dans la fonction publique sans nuire aux services à ses limites, et trouver des dizaines de milliards de dollars de cette manière est une lubie.

## Courtiser les millénariaux et la génération Z

Le gouvernement Trudeau a dans sa mire les électeurs de 40 ans et moins. C'est la tranche démographique la plus susceptible de voter pour lui aux prochaines élections s'il peut réussir à faire sortir leur vote.

La question de l'accès au logement abordable et à la propriété est cruciale pour ces électeurs et le gouvernement multiplie les mesures en ce sens. Il veut construire des logements abordables ou à vocation sociale sur ses terrains inutilisés, faciliter l'accès au financement des premiers acheteurs et se porter à la défense des locataires. Il manque plus de trois millions de logements au Canada pour rééquilibrer le marché. Étant donné l'ampleur du problème, les nouvelles sommes consacrées à cet enjeu dans le budget sont étonnamment limitées. Le gouvernement prévoit seulement un à deux milliards de dollars de nouveaux investissements par an au cours des cinq prochaines années.

La ministre Freeland a déclaré en conférence de presse que la solution à ce problème n'est pas d'octroyer davantage de fonds fédéraux, mais de réduire le fardeau administratif.

En ce sens, le gouvernement Trudeau empêche largement sur les champs de compétence provinciale et municipale. Il rend le financement fédéral conditionnel à l'adoption de ses solutions.

Par exemple, le nouveau Fonds canadien pour les infrastructures liées au logement, qui sert à financer les infrastructures municipales, exige des villes qu'elles adoptent de nouveaux règlements de zonage qui favorisent la densification. C'est une stratégie qui semble calquée sur les propositions des conservateurs.

Le gouvernement met en place ou bonifie un ensemble d'autres mesures qui ciblent spécialement les jeunes adultes : amélioration des programmes de prêts et bourses d'études, investissement dans la formation professionnelle, augmentation du nombre de places abordables en garderie, création d'un programme d'alimentation scolaire, etc.

Les pions sont en place. Reste à voir si la stratégie du gouvernement lui permettra de remonter dans les intentions de vote.

## Des nuages à l'horizon

En terminant, mentionnons que même si les perspectives budgétaires semblent bonnes, plusieurs risques pèsent sur les finances du gouvernement.

Si les revenus ne sont pas au rendez-vous dans les prochaines années, le gouvernement pourrait perdre le contrôle de la dette. La planification budgétaire du gouvernement dépend d'une baisse prochaine des taux d'intérêt et d'une croissance régulière de l'économie.

Du côté des dépenses, avec le vieillissement de la population canadienne, les prestations aux personnes âgées pèsent de plus en plus lourd dans les finances du gouvernement. C'est déjà le programme fédéral le plus coûteux.

Le gouvernement versera plus de 80 milliards de dollars à plus de 7 millions de personnes âgées en 2024-2025. Cette somme s'élèvera à plus de 100 milliards de dollars par année dans cinq ans.

Les transferts en santé arrivent au deuxième rang des programmes les plus coûteux, et la croissance des dépenses dans ce secteur est aussi liée au vieillissement de la population.

David Dagenais, chroniqueur – Francopresse

## Hearst en bref : service de taxi, zamboni, programme jeunesse

Par Renée-Pier Fontaine

Le conseil a voté en faveur d'une révision des tarifs de taxi de Hearst dans l'optique d'attirer une entreprise à reprendre le service.

Un individu a récemment approché la Ville de Hearst avec l'intention de relancer le service de taxi qui n'est plus offert depuis 2016. L'augmentation constante des coûts d'opération a fait en sorte qu'aucune entreprise n'a pris la relève. La personne demande toutefois au conseil d'augmenter les tarifs actuels, qui sont en vigueur depuis 2014.

Le comité de politiques a discuté du sujet et reconnaît qu'il serait bénéfique pour toute la communauté de ravoir ce service. De plus, la demande de la partie intéressée est raisonnable compte tenu de l'augmentation constante des coûts de l'essence et des assurances.

Les taux de 2014 étaient de 4,70 \$

pour le taux initial et de 2,20 \$ par kilomètre parcouru; les taux proposés sont de 5 \$ au départ et 2,50 \$ par kilomètre par la suite. Le taux horaire pendant le temps d'attente serait aussi augmenté à 40 \$ au lieu de 35 \$.

### Zamboni

La nouvelle Zamboni a été livrée sans accrochage et l'équipement est opérationnel. Elle est équipée des dernières technologies pour assurer une performance optimale et une efficacité énergétique. Elle est conforme aux normes de sécurité et de l'environnement les plus strictes, ce qui en fait un choix idéal pour notre infrastructure. Le personnel municipal a choisi le modèle 552AC, mais quelques options ont été ajoutées : un système de ceinture de sécurité et d'alarme de recul, la trousse de fonte de neige ainsi que le

logiciel Zamboni Connect.

Le personnel de l'aréna a participé à une session de formation afin de garantir une utilisation sécuritaire et efficace de la Zamboni. L'équipe des parcs et loisirs est persuadée que cette nouvelle pièce d'équipement améliorera les opérations de resurfage de manière significative.

### Programme jeunesse

L'année dernière, des étudiantes du Clayton Brown Public School and Hearst High School étaient venues en délégation à la réunion du conseil municipal afin de demander la relance d'un programme jeunesse, tel le programme de La Limite autrefois en place au centre récréatif, qui a pris fin en 2013. Une pétition contenant 130 signatures avait également été déposée en appui à la demande.

À sa réunion du 18 juillet 2023, le conseil municipal avait invité le

personnel municipal à examiner la faisabilité et évaluer les coûts associés à la relance d'un programme jeunesse dans la communauté, et lui soumettre un rapport.

Étant donné qu'il y a eu plusieurs coupes budgétaires lors de l'adoption du budget 2024, aucuns fonds ne seront accordés pour la relance du programme. Toutefois, l'équipe des parcs et loisirs devait essayer de trouver des sources de financement alternatives pour permettre la réalisation d'un tel projet. Les positions qui ont été présentées au conseil sont du financement venant de subventions, de dons communautaires et/ou d'un partage de ressources avec d'autres entités, services et organismes locaux.

Aucune décision n'a été prise par les élus concernant le sujet puisque les sources de financement viables n'ont pas encore été identifiées.

## Mattice-Val Côté en bref : transition au système NG911, programme FoodCycler, patinoire

Par Renée-Pier Fontaine

Lors de la dernière réunion du conseil municipal de la Municipalité de Mattice-Val Côté, les élus ont décidé d'aller de l'avant avec la compagnie Northern 911 pour la transition vers le système de NG911. L'entreprise de Sudbury agira à titre de centre d'appels primaire et secondaire. Étant donné que plusieurs municipalités à l'est de Mattice-Val Côté ont décidé de faire affaire avec Northern 911, qui offre un service bilingue en tout temps, les élus ont convenu que c'était la meilleure décision à prendre pour leur Municipalité.

« Comme il faut prévoir 60 à 90 jours pour la transition au travers de Bell, nous anticipons que le changement se fera à la fin de l'été/début de l'automne. Nous commencerons à payer

Northern 911 (et cesserons de faire affaire avec CommunicAction) une fois que la transition sera complétée. Le service 911 nous coûtera 250 \$ + TVH par mois. Il y a aussi des frais initiaux pour l'installation, mais sinon le montant annuel sera de 3390 \$, taxes incluses. À noter que ce n'est pas un nouveau service puisque nous payions déjà ce service avec CommunicAction. »

### Compostage

Tout comme à Hearst, le programme FoodCycler a approché la Municipalité pour l'essai de ses machines à compost résidentielles. Selon Guylaine Coulombe, directrice générale de Mattice-Val Côté, environ une quinzaine de personnes ont démontré de l'intérêt. Toutefois, la compagnie avait mentionné que pour l'instauration du programme

FoodCycler, un minimum de 30 appareils devait être acheté. Le conseil a indiqué qu'il serait prêt à assumer la charge d'un maximum de 20 appareils. Food Cycle Science a été avisé de la décision et Mme Coulombe attend une réponse de leur part pour ramener le sujet au conseil.

### Discussion au sujet de la patinoire

Le conseil voulait entamer la discussion concernant l'avenir de la patinoire au centre récréatif de Mattice-Val Côté. Sans prendre de position ferme sur le sujet, les élus ont discuté et soulevé certains propos. Premièrement, l'idée de fabriquer à nouveau la glace artificielle, mais sur une période beaucoup plus courte afin de réduire les frais d'exploitation, a été apportée.

Ensuite, les employés municipaux pourraient essayer de faire une glace naturelle à l'intérieur, pour les mois où il fait très froid seulement. Cependant, comme il y a des tuyaux de réfrigération sous la base de ciment et qu'elle n'est pas directement au sol, il faudrait s'assurer que c'est sécuritaire au niveau de l'épaisseur de la glace, etc.

Enfin, il y a toujours l'option de repenser l'espace destiné à la patinoire intérieure et d'en construire une à l'extérieur à la place. « La question des coûts versus le nombre d'utilisateurs a de nouveau été soulevée. Tout le monde était d'accord pour ne pas allouer de fonds pour la patinoire en 2024. Je vais régulièrement ramener le sujet à l'ordre du jour », conclut Mme Coulombe.

**SAMEDI 11 MAI**

**Gala**  
des **Médias**  
AU CLUB ACTION  
avec encan

**5@7** avec la Distillerie Rheault  
présentoir photo et photographie  
(consommation gratuite avec le billet)



**Petites bouchées et souper 4 services**  
préparés par **Canard Gourmand (Miguel Bolduc)**



**Ambiance musicale au 5 à 7 lors du repas**  
**et danse en soirée par le Duo Kermesse**  
Et prestation humoristique spéciale avec **Guy Morin**



*Soirée au profit des Médias de l'épinette noire*

**PRIX 100 \$/PERSONNE**  
seulement 96 places disponibles

*Repas avec service aux tables / Tenue vestimentaire semi-formelle obligatoire / Bar payant*

Réservez immédiatement, premier arrivé premier servi, au 1004, rue Prince ou 705 372-1011

# Ottawa propose un nouveau plan pour contrer la crise du logement

David Dagenais, chroniqueur – Francopresse

Le gouvernement de Justin Trudeau a dévoilé vendredi son plan pour lutter contre la crise du logement qui sévit dans tout le pays. Il comprend plusieurs nouvelles mesures, comme faciliter l'accès à la propriété et un milliard de dollars pour mettre fin à l'itinérance.

Le Plan, intitulé *Résoudre la crise du logement*, présente plusieurs séries de mesures regroupées en trois points : construire plus de logements, faciliter la location d'un logement ou l'accès à la propriété, et aider les Canadiens en situation précaire à se payer un logement.

Le premier ministre, Justin Trudeau, était accompagné de la ministre des Finances, Chrystia Freeland, et du ministre du Logement, Sean Fraser, lors du dévoilement du Plan, à Vaughan, en Ontario.

Plusieurs des mesures présentes dans le Plan ont déjà été annoncées au cours des dernières semaines.

## Faciliter l'accès à la propriété

Le gouvernement propose de ne pas appliquer la taxe fédérale sur les projets de logements locatifs pour la construction de résidences étudiantes des universités, des collèges et des autorités scolaires publiques.

Cette exemption, qui avait été annoncée en septembre 2023 et bonifiée lors de l'énoncé économique, s'appliquait jusqu'à maintenant seulement aux logements locatifs et aux coopératives d'habitation construites spécialement pour la location à long terme.

Ottawa prévoit aussi d'ajouter 15 milliards de dollars au



**Le Plan proposé par le gouvernement Trudeau vise aussi bien l'accès à la propriété, que la construction de logement et l'itinérance.** Photo : Scott Webb sur Unsplash

Programme de prêts pour la construction d'appartements pour encourager la construction de 30 000 nouveaux logements à travers le pays.

Le Plan devrait également prolonger la durée des prêts et élargir l'accès au financement afin que des projets de logement pour les étudiants et les aînés soient inclus.

Le document d'une trentaine de pages indique que le financement supplémentaire pour le Programme de prêts pour la construction permettrait la construction de plus de 131 000 nouveaux appartements d'ici 2031-2032.

## Logements abordables et coopératives

Dans son budget 2024, le Canada propose de fournir 1 milliard de dollars supplémentaires pour le Fonds pour le logement abordable. Ce fond de 13,2 milliards de dollars avait déjà été bonifié de 1 milliard de dollars à l'automne 2023.

Ce programme « offre des contributions et des prêts à faible

taux d'intérêt ou à remboursement conditionnel pour la construction et la réparation de logements abordables et communautaires », peut-on lire dans le nouveau Plan d'Ottawa.

Par ailleurs, le gouvernement fédéral prévoit de lancer un programme de coopératives d'habitation à partir de l'été 2024. L'investissement de 1,5 milliard de dollars comprendra une combinaison de prêts et de contributions pour mettre l'accent sur les nouveaux projets d'habitation coopérative partout au pays.

## Mettre fin à l'itinérance

Le Plan, qui s'inscrit dans le budget 2024, propose de verser 1 milliard de dollars de plus sur quatre ans au Programme Vers un chez-soi, dont 50 millions seront axés « sur l'accélération de la réduction de l'itinérance à l'échelle communautaire ».

Il contient aussi 250 millions de dollars pour chercher des solutions aux campements et à l'itinérance hors refuge.

« Ce financement doit être égalé par les provinces et les territoires, pour un total de 500 millions de dollars, afin de soutenir les personnes les plus vulnérables et de mettre fin aux campements dans nos collectivités, tout en aidant les Canadiens vulnérables à faire la transition vers une solution de logement digne », peut-on lire dans le communiqué du gouvernement.

## Collaborer entre paliers de gouvernement

« Dans le plan qu'on annonce aujourd'hui, il y a plusieurs mesures qui vont encourager les provinces, les territoires et les municipalités à collaborer avec nous pour construire plus de logements », a lancé le premier ministre Justin Trudeau lors d'une conférence de presse à Vaughan.

Cependant, plusieurs provinces, dont la Saskatchewan et l'Ontario, ont exprimé leur mécontentement face aux récentes annonces du gouvernement fédéral en lien avec le logement, jugeant qu'il empiète sur les champs de compétence provinciaux.

« Ensemble [les provinces et les municipalités] détiennent les leviers de la politique de planification et d'utilisation des terres, influencent le coût de la construction, financent et fournissent des logements de soutien, et encore », indique le Plan du Canada sur le logement.

Le premier ministre Justin Trudeau a indiqué que le gouvernement fédéral prévoit la construction de 3,87 millions de nouveaux logements d'ici 2031 grâce à son Plan.

Avril, Mois de la **santé buccodentaire**

Buvez de l'eau à chaque repas pour éliminer les particules alimentaires restantes et garder votre bouche hydratée.

- Christine Lachance, hygiéniste dentaire

Dr Gilles Lecours  
372-1601

LEJOURNALLENORD.COM

Votre beau-frère a une théorie inquiétante sur un projet de construction dans votre région?

 Pour connaître les faits, fiez-vous à votre journal local!



LE RADIO BINGO DE CETTE SEMAINE EST DE 1800 \$ EN PRIX ! AVEZ-VOUS VOS CARTES ?

MERCI À NOS FIDÈLES LECTEURS ET MERCI DE FAIRE PARTIE DE LA GANG !

# Le gouvernement Ford appuiera un projet de loi du NPD sur la violence conjugale

Émilie Gougeon-Pelletier - IJL - Réseau.Presse - Le Droit

Le gouvernement progressiste-conservateur de Doug Ford affirme qu'il appuiera un projet de loi du Nouveau Parti démocratique (NPD) de l'Ontario déclarant la violence conjugale comme étant une épidémie en province.

Le leader parlementaire Paul Calandra a soutenu que son gouvernement a l'intention de demander au comité de la justice d'examiner le dossier de la violence conjugale et de formuler des recommandations.

La décision, qui a reçu une rare ovation de la chambre, mercredi, survient alors que le projet de loi de l'opposition officielle devait passer en deuxième lecture, la même journée.

Or, le gouvernement Ford a l'habitude de rejeter les projets de loi des partis d'opposition après leur première lecture.

Cette fois-ci, toutefois, « le gouvernement et ce caucus soutiendront le projet de loi d'initiative parlementaire qui sera présenté à la Chambre plus tard dans la journée », a lancé Paul Calandra, en réponse à la question de la cheffe néodémocrate, Marit Stiles.

« En fait, nous allons aller plus loin, a soutenu le ministre Calandra. Le premier ministre [Doug Ford] a demandé que nous demandions l'avis du Comité permanent de la justice pour faire une étude approfondie sur tous les aspects, en ce qui concerne la violence conjugale, les programmes actuellement disponibles, certaines des causes profondes de celle-ci et les moyens que nous pouvons prendre pour s'améliorer. »

La réponse du gouvernement Ford a surpris l'opposition officielle, qui s'attendait à un nouveau refus face à cette requête, puisque c'est le



Le premier ministre de l'Ontario, Doug Ford, et le ministre ontarien des Affaires municipales et du Logement, Paul Calandra  
Étienne Morin/Archives Le Droit

sort qui lui avait été réservé à peu près au même moment, l'an dernier.

## L'enquête Renfrew

En juin 2023, les progressistes-conservateurs avaient rejeté cette recommandation faite par le coroner à la suite d'une enquête sur la mort de trois femmes à Renfrew, à l'ouest d'Ottawa, ayant été tuées par le même ex-conjoint. Le jury qui s'était penché sur les meurtres de Nathalie Warmerdam, de Carol Culleton et d'Anastasia Kusyk avait d'ailleurs formulé 86 recommandations destinées à prévenir de telles tragédies.

La province avait reconnu l'intention derrière la recommandation de déclarer la violence conjugale comme étant une épidémie, mais avait refusé de l'appliquer, plaidant qu'il ne s'agissait pas d'une maladie infectieuse ou transmissible.

Paul Calandra n'a pas expliqué clairement, mercredi, ce qui a provoqué que son gouvernement change ainsi son fusil d'épaule.

L'enquête de Renfrew avait aussi mené à des recommandations concernant la création d'une

commission sur la violence conjugale et la mise sur pied d'un rôle de défenseur des survivantes. Le gouvernement ontarien opinait alors que ces mesures étaient redondantes, étant donné les services déjà en place.

Une centaine de municipalités de l'Ontario, y compris Toronto et Ottawa, ont déjà déclaré la violence conjugale comme étant une épidémie.

Le gouvernement fédéral qualifie aussi d'épidémie la violence fondée sur le genre.

## Déception

La cheffe du NPD ontarien a toutefois fait part de sa déception lorsque le ministre Calandra a dit que le projet de loi serait renvoyé en comité. « Nous avons eu rapport après rapport après rapport, nous savons ce qui se passe », a-t-elle martelé.

Fartumo Kusow est d'accord.

Sa fille, Sahra Bulle, est morte aux mains de son mari, à l'été 2023.

« Combien de femmes devront encore mourir avant que nous puissions dire "assez, c'est assez" ? », a demandé la mère de famille de Windsor, qui s'est déplacée à Queen's Park mercredi pour demander au gouvernement Ford de déclarer l'épidémie concernant la violence conjugale.

« Nous n'avons pas besoin d'un autre comité, de nouvelles études. Quand on me dit que toutes ces étapes sont nécessaires, ce que j'entends, c'est qu'on se fout de moi », a-t-elle plaidé, soutenant que ce débat « ne devrait pas avoir lieu, en 2024 ».



**En direct**  
les jeudis à midi



**DEMAÎN, C'EST MAINTENANT**



**cinn911.com**  
section podcast

**Marc Bédard et Steve Mc Innis discutent des sujets chauds de l'actualité sur la planète!**

VOUS AVEZ UNE IDÉE DE SUJET ÉCRIVEZ-NOUS

 [SMCINNIS@HEARSTMEDIAS.CA](mailto:SMCINNIS@HEARSTMEDIAS.CA)



**Bienvenue**  
**Convention District K**  
**Welcome**

APRIL 19 - 20 - 21 AVRIL



**Artistes locaux !**

**Local Artists !**

**Marie-Pier Provençal et Patrick Leclerc**

VENDREDI 20 H FRIDAY 8 H

**et / and**

**DUCKERMESSE**

SAMEDI 20 H SATURDAY 8 H

## Le spectre de l'autisme : « Il faut en parler »

Andréanne Joly - IJL - Réseau.Presse - Le Voyageur

« Ils disent maintenant qu'un Canadien sur 50 est atteint du spectre de l'autisme », ajoute Mélanie Laurin, superviseure des services en français chez Autisme Ontario. « Et puis les études indiquent [que les nombres peuvent] être encore plus élevés que ça. Au total, ça représente 135 000 personnes autistes en Ontario. »

Même s'il y a d'importantes avancées sur le plan de la sensibilisation, Mélanie Laurin estime qu'il reste beaucoup de chemin à faire. « Ils pensent que c'est, comme on dit en anglais, *one size fits all*. Puis nous, souvent, ce qu'on dit, c'est pour ça qu'on appelle ça un spectre, chaque personne a ses différences. »

Mélanie Laurin donne l'exemple de la lumière et du son : certains sont sensibles à la lumière, d'autres aux sons, d'autres à la lumière et au son, d'autres ni à l'un, ni à l'autre.

Cindy Nadeau, de Moonbeam, veut que le grand public sache que le cerveau d'une personne autiste ne fonctionne pas comme celui



Cindy Nadeau avec ses enfants Teagan et Megan Gravel Photo de courtoisie

des « autres ».

Elle explique que son fils de 11 ans se régularise par la voix. « Il fait des cris, illustre-t-elle. C'est juste parce qu'il essaie de se stabiliser, et après ça, il est correct. Il n'est pas capable de parler comme les autres, donc il s'exprime de cette façon-là. »

### « Il faut en parler »

« J'aime ça, en parler, comme ça le monde comprend », partage Cindy Nadeau. Elle a deux enfants : Megan et Teagan. Ce dernier est

autiste de modéré à élevé avec un trouble déficitaire de l'attention avec hyperactivité (TDAH).

Cindy Nadeau aimerait que les gens posent plus de questions. Elle ajoute : « Des mythes, il y en a tellement. »

La perception la plus tenace, à son avis, c'est que les autistes ne comprennent pas quand on leur parle. Elle cite l'exemple de son fils, « un p'tit gars de 11 ans » : « Il ne faut pas le traiter comme un bébé, il devient frustré », dit-elle. Il s'habille tout seul, il comprend ce qu'on lui dit. « Il ne va pas nécessairement [répondre] parce que sa réaction n'est pas pareille à la nôtre. »

### Pas assez, encore

Stéphanie, mère d'un garçon autiste, trouve pour sa part que la sensibilisation comporte son lot d'inconvénients. « Si ça a aidé certains à être plus acceptants, pour d'autres c'est devenu une nouvelle façon de rire des gens. Les jeunes vont dire "t'es autiste" pour rire de leurs amis. » Elle a d'ailleurs demandé de garder l'anonymat parce que son fils préfère taire son diagnostic. « Malheureusement, l'autisme est devenu une tactique d'intimidation chez les jeunes », a-t-elle observé.

Ce genre de discours n'étonne

aucunement France Gélinas, députée néodémocrate de Nickel Belt et porte-parole de l'opposition en matière de santé. « C'est le genre de témoignage que j'entends tout le temps », rapporte-t-elle.

### Peu de services

Stéphanie estime que son fils, aujourd'hui adolescent, a été chanceux. Il a eu droit à presque 30 heures de thérapie par semaine, et ce, pendant de nombreuses années. « Par contre, l'enfant qui était derrière lui sur la liste d'attente n'a pas été aussi chanceux, rapporte-t-elle. Aujourd'hui, il n'a vraiment pas la même qualité de vie que mon fils. »

Aujourd'hui, tout le monde fait partie de la même loterie pour les services, qu'importe la sévérité du diagnostic, déplore Stéphanie. « On dirait qu'ils ne savent pas comment s'y prendre pour catégoriser les gens qui ont besoin d'aide », renchérit Cindy Nadeau. Elle avance en essayant de se concentrer sur son fils, « sur ses besoins, sur qu'est-ce qu'il faut qu'on fasse pour lui pour être capable d'évoluer. »

Les parents ont dû devenir des gestionnaires de cas, croit France Gélinas. « Ça devient une job à temps plein », poursuit la politicienne. Ceux qui n'ont pas droit aux services « regardent leurs enfants qui ont des besoins de plus en plus sévères. Quand ils viennent me voir, la plupart du temps, c'est en pleurant et en se disant au bout des finances. »

France Gélinas plaide pour un meilleur accès aux services — comme Autisme Ontario, indique Mélanie Laurin. Celle-ci observe que les services sont inégaux, d'une région à l'autre. « Si tu es au nord de l'Ontario, les choses sont très différentes que si tu es à Ottawa ou au centre de l'Ontario. Il y a des listes d'attente partout. Puis si tu es francophone, c'est pire. »

**CIRQUE Luz Dalia**

Deux présentations mettant à l'affiche des artistes de niveau international!

Billets disponibles au guichet du cirque ou à [cirqueluzdalia.com](http://cirqueluzdalia.com)

Au Centre récréatif Claude-Larose de Hearst le jeudi 2 mai à 16 h 30 et 19 h 30

VENEZ VIVRE UN MOMENT MAGIQUE AVEC VOTRE FAMILLE ET VOS AMIS !

**L'INFO SOUS LA LOUPE**

Caisse Alliance

**VENDREDI 11H**  
EN REPRISE SAMEDI 9H

PODCAST [CINN911.COM](http://CINN911.COM)

**CINN911**



# Semaine de l'action bénévole

BÉNÉVOLER, C'EST BRILLANT!

Du 14 au 20 avril 2024



## Le bénévolat, un moyen futé de faciliter votre entrée à l'université!

Vous êtes un jeune adulte et vous rêvez de décrocher un diplôme universitaire? Pour optimiser vos chances d'être accepté dans le programme qui vous intéresse, mettez en évidence votre implication bénévole!

**Pour sortir du lot :** le bénévolat vous permet de développer des qualités de leader, le sens de l'engagement et une solide éthique du travail communautaire. Ce sont des forces que les personnes évaluant les demandes d'admission à l'université ont tendance à apprécier. Par conséquent, vos activités de bénévolat — particulièrement lorsqu'elles sont reliées à votre champ d'études — peuvent vous donner une longueur d'avance sur les autres candidats.

**Pour obtenir une bourse :** certains organismes qui recrutent des bénévoles offrent des bourses d'études. De plus, il existe de nombreux programmes d'aide financière et de bourses dont l'octroi tient compte de l'expérience bénévole des candidats. Informez-vous!

**Pour avoir du soutien professionnel :** le bénévolat vous permet de rencontrer des personnes de différents milieux qui peuvent vous servir de mentors ou vous aider à développer des compétences dans les domaines qui vous intéressent. En plus de vous transmettre des connaissances pratiques, elles sont en mesure de vous fournir

des lettres de recommandation qui favoriseront votre admission à l'université.

## Nous sommes tous gagnants à être bénévoles!



Un gros merci à tous les bénévoles qui nous donnent un bon coup de main tout au long de l'année.



*Club Rotary de Hearst*

## Vous n'êtes plus présentement à l'embauche du CSCDGR, mais vous y avez travaillé entre le 1<sup>er</sup> septembre 2019 et le 31 août 2022?



Si vous étiez membre d'un syndicat, soit le SCFP, la FEESO ou l'AEFO, vous êtes admissible à un paiement rétroactif en vertu de la Loi de 2019 (anciennement le projet de loi 124).

Veillez nous contacter au [rh.gestion@cscdgr.education](mailto:rh.gestion@cscdgr.education) pour toute question ou afin d'obtenir le formulaire à remplir pour nous faire part de vos coordonnées.

*Veillez noter que si vous êtes la succession d'une personne ayant œuvré au CSCDGR durant cette période, vous êtes également admissible.*



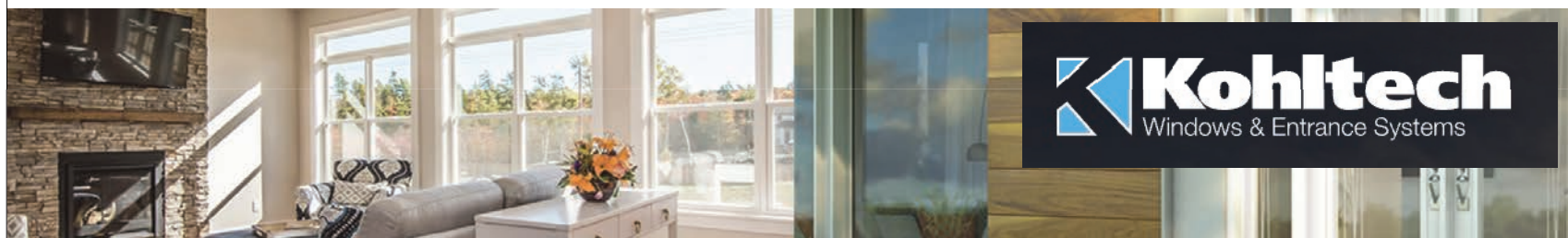
CONSEIL SCOLAIRE  
CATHOLIQUE  
DE DISTRICT DES  
GRANDES  
RIVIÈRES

cscdgr.education  
800 465-9984

# LA CO-OP DE HEARST

nouvellement fournisseur de portes et fenêtres

## Kohltech!!!



**Nous fournissons toujours  
les produits Roberge!**



## NOUVELLES HEURES D'OUVERTURE!!!

**Lundi au vendredi : 7 h à 17 h**

**Samedi : 8 h 30 à midi**



## EN VIGUEUR DÈS MAINTENANT!!!

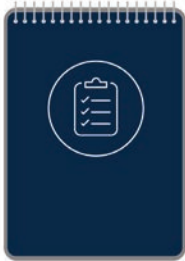
## VOTRE TROUSSE D'URGENCE



De la nourriture non périssable (n'oubliez pas la nourriture de Fido)



De l'eau embouteillée



Documents importants et une liste des personnes à joindre en cas d'urgence



Un chargeur portable pour votre téléphone cellulaire

Une trousse de premiers soins



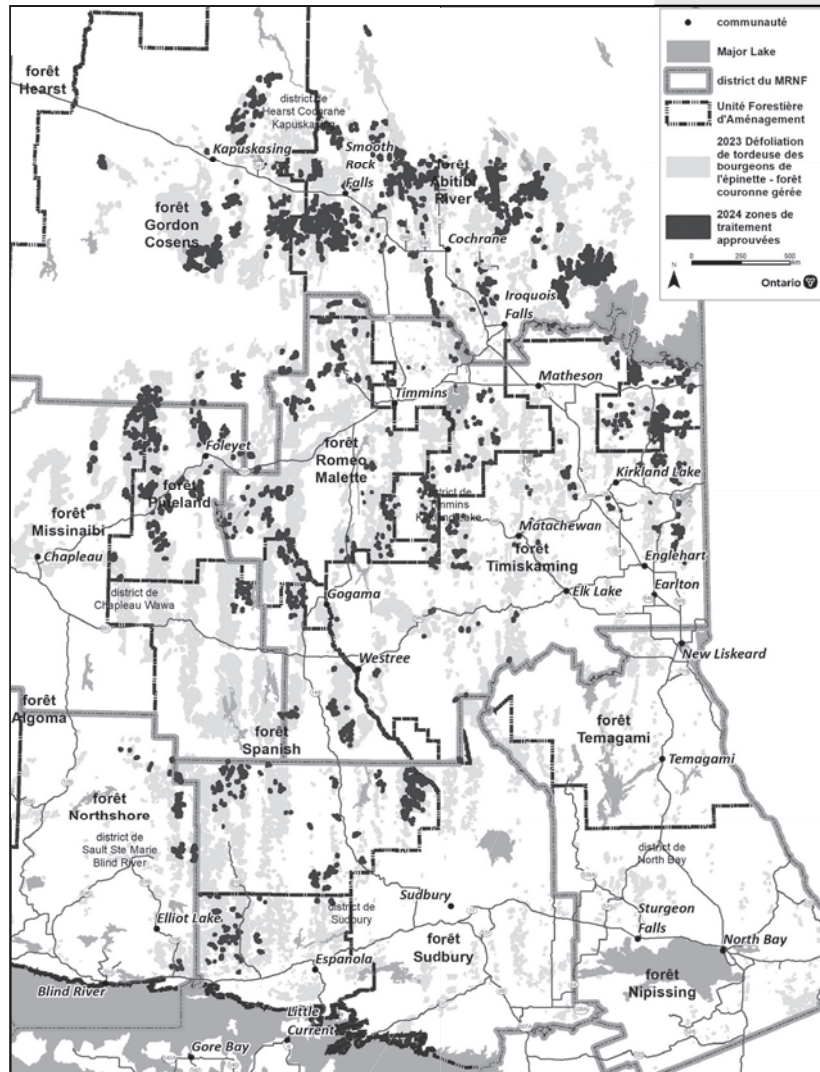
Une radio à piles



## INSPECTION

Inspection du programme de lutte contre les insectes nuisibles (projet approuvé) pour les Forêts Abitibi River, Gordon Cosens, Missinaibi, Northshore, Pineland, Romeo Malette, Spanish et Timiskaming

Le ministère des Richesses naturelles et des Forêts de l'Ontario (MRNF) vous invite à consulter le Programme de lutte contre les insectes nuisibles qu'il a approuvé et à examiner la description et le plan du projet visant la pulvérisation aérienne d'un insecticide afin de contrôler l'infestation de forêts par la tordeuse des bourgeons de l'épinette, plus particulièrement les **forêts Abitibi River, Gordon Cosens, Missinaibi, Northshore, Pineland, Romeo Malette, Spanish et Timiskaming** dans les régions de Chapleau-Wawa, Hearst-Cochrane-Kapuskasing, Timmins-Kirkland Lake, Sault Ste. Marie-Blind River et Sudbury. À la lumière d'une analyse des options en matière de lutte antiparasitaire, le MRNF a approuvé un plan d'action qui comprend la pulvérisation aérienne d'un insecticide sur des peuplements forestiers sélectionnés, à compter du **17 mai ou vers cette date jusqu'au 17 juin 2024**.



La description et le plan approuvés pour le projet visant la pulvérisation aérienne d'un insecticide peuvent être obtenus sur le Portail d'information sur les richesses naturelles au [nrip.mnr.gov.on.ca/s/fmp-online?language=fr](http://nrip.mnr.gov.on.ca/s/fmp-online?language=fr) dès le **17 avril 2024**.

Ces documents approuvés resteront à la disposition du public jusqu'au **31 mars 2025**, date à laquelle se termine le calendrier de travail annuel.

Les personnes et les organismes intéressés et touchés peuvent prendre un rendez-vous virtuel avec le personnel du MRNF afin de discuter du projet de pulvérisation aérienne d'un insecticide. Pour obtenir de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec :

Unité de gestion des ravageurs forestiers – Programme de lutte contre la tordeuse de l'épinette  
5520, route 101 Est  
South Porcupine (Ontario) P0N 1H0  
courriel : [NERBudworm@ontario.ca](mailto:NERBudworm@ontario.ca)

Inquiries in English: [NERBudworm@ontario.ca](mailto:NERBudworm@ontario.ca)

Ontario

**LE NORD : C'EST VOTRE JOURNAL! 705 372-1011**



## POAFE – Programme Ontario d’Aide Relative aux Frais d’Électricité

### OESP – Ontario Electricity Support Program

Si vous êtes un client à faible revenu, vous pourriez être admissible à une réduction de votre facture d’électricité.

Le POAFE réduira les frais d’électricité de votre ménage en appliquant un crédit mensuel directement sur votre facture d’électricité. Le montant du crédit dépendra du nombre de personnes vivant dans votre foyer et du revenu total de votre ménage.

Vous pouvez présenter une demande en ligne n’importe quand. Le plus tôt vous le faites et êtes accepté au POAFE, le plus tôt vous commencerez à recevoir vos crédits sur facture.

Si vous avez des questions au sujet du programme, vous pouvez communiquer avec le Centre de contact du POAFE :

- Par téléphone au **1-855-831-8151** (sans frais en Ontario)

Ouvert du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 17 h, HE ou visitez CommunicAction à Hearst (810 rue George). Ils peuvent vous aider à remplir et soumettre les demandes d’adhésion au POAFE.

Pour savoir quel est votre revenu après impôt aux fins de l’admissibilité au POAFE, multipliez votre revenu net (ligne 236 sur votre avis de cotisation) par 87,18 %

### Montant du crédit mensuel du POAFE par niveau de revenu du ménage

Revenu du ménage (après impôt)	Taille du ménage (nombre de personnes vivant dans le foyer)						
	1	2	3	4	5	6	7+
38 000 \$ ou moins	45 \$	45 \$	51 \$	57 \$	63 \$	75 \$	75 \$
38 001 \$ à 54 000 \$		40 \$	45 \$	51 \$	57 \$	63 \$	75 \$
54 001 \$ à 65 000 \$			35 \$	40 \$	45 \$	51 \$	57 \$
65 001 \$ à 71 000 \$					35 \$	40 \$	45 \$

Pour certains clients, la nécessité d’utiliser plus d’énergie est inévitable. Si votre domicile est équipé d’un chauffage électrique, ou si vous utilisez des appareils médicaux approuvés qui demandent des quantités importantes d’électricité, le POAFE offre un plus haut niveau d’assistance financière.

### Montant du crédit mensuel du POAFE par niveau de revenu du ménage – Grande consommation d’énergie

Revenu du ménage (après impôts)	Taille du ménage (nombre de personnes vivant dans le foyer)						
	1	2	3	4	5	6	7+
38 000 \$ ou moins	68 \$	68 \$	75 \$	83 \$	90 \$	113 \$	113 \$
38 001 \$ à 54 000 \$		60 \$	68 \$	75 \$	83 \$	90 \$	113 \$
54 001 \$ à 65 000 \$			52 \$	60 \$	68 \$	75 \$	83 \$
65 001 \$ à 71 000 \$					52 \$	60 \$	68 \$

Visitez : <https://ontarioelectricitysupport.ca/FAQ> pour en savoir d’avantage

# Semaine de l'action bénévole

Du 14 au 20 avril 2024

**BÉNÉVOLER, C'EST BRILLANT!**



## Plaçons nos bénévoles sous les projecteurs!

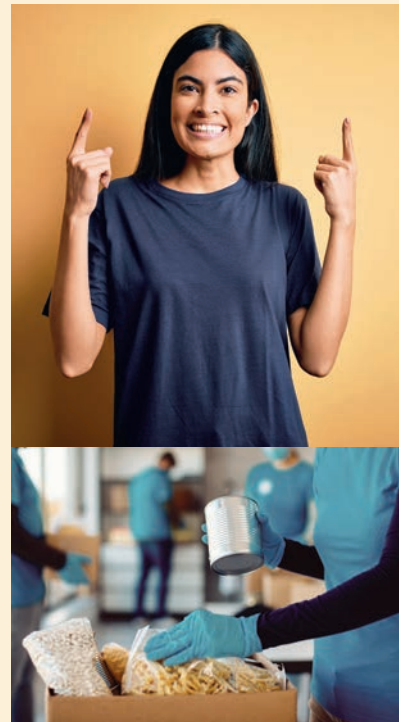
La Fédération des centres d'action bénévole du Québec (FCABQ) est heureuse de souligner l'implication de tous les bénévoles du Québec pour une 50<sup>e</sup> édition. Se déroulant du 14 au 20 avril 2024 sur le thème « Bénévoler, c'est brillant! », cet événement nous invite à célébrer tous ensemble leur dévouement des plus inspirants.

### EFFET MULTIDIMENSIONNEL

Faire don de son temps est loin d'être banal. Le bénévolat solidifie le tissu social grâce aux rencontres qu'il provoque, certes, mais il nous permet également de mieux nous comprendre individuellement. Lorsqu'une cause nous anime, nos habiletés et notre curiosité se révèlent d'elles-mêmes : c'est l'occasion de faire toute la lumière sur ce qui nous unit!

### CRÉATION D'ÉTINCELLES

Un grand nombre de bénévoles développent un sentiment de fierté en constatant l'impact direct qu'ils ont sur le bien-être d'autrui. Sentir que l'on influence positivement les choses est extrêmement valorisant, et c'est pourquoi plusieurs sont portés à renouveler leur expérience d'année en année. Plus les bénévoles sont animés par leur rôle, plus ils sont susceptibles d'inspirer les membres de leur entourage à s'impliquer à leur tour!



## 3 mythes à déconstruire sur le bénévolat

Si le monde du bénévolat ne vous est pas familier, il se peut que vous en ayez une perception qui n'est pas conforme à la réalité. Dans le cadre de la Semaine de l'action bénévole, qui se déroule du 24 au 30 avril 2022, découvrez quelques mythes à son sujet!

### 1. « SEULES LES PERSONNES SANS EMPLOI OU RETRAITÉES PEUVENT FAIRE DU BÉNÉVOLAT »

Plusieurs pensent (à tort) qu'il faut avoir du temps libre à volonté pour faire du bénévolat. En réalité, il est tout à fait envisageable de s'impliquer selon ses disponibilités. Ainsi, vous pouvez donner quelques heures par semaine ou une fin de semaine par année : il y a 1001 possibilités!

### 2. « C'EST IMPOSSIBLE DE FAIRE DU BÉNÉVOLAT SI L'ON EST OBLIGÉ DE RESTER À LA MAISON »

Vous êtes à mobilité réduite? Vous vous occupez d'un bébé? Vous devez vous isoler de manière préventive à cause de la COVID-19? Même si vous êtes contraint de demeurer à la maison

pour une raison ou pour une autre, vous pouvez vous impliquer bénévolement, et ce, de plusieurs façons. Vous pouvez préparer du matériel (ex. : trier des dons pour une friperie), faire du mentorat par téléphone, corriger des textes, animer des ateliers virtuels, etc.

### 3. « LE BÉNÉVOLAT, C'EST UNIQUEMENT POUR AIDER LES MALADES ET LES DÉMUNIS »

Bien que l'aide aux groupes vulnérables soit indissociable du bénévolat, plusieurs autres domaines requièrent le soutien de personnes généreuses. Il est donc possible, par exemple, de faire du bénévolat pour un centre de recherche, une bibliothèque, un club d'ornithologie, une ligue sportive, etc.



CLUB ACTION HEARST

Le bénévolat change la vie de ceux et celles qui en font.  
Donner de son temps et de son talent constitue une source de plaisir et de joie.

[clubactionhearst.com](http://clubactionhearst.com)  
705 362-8722



Vous êtes précieux :  
votre implication et  
votre dévouement  
nous apportent une  
grande richesse!  
De toute notre équipe :

**MERCI!**

905, rue George  
705 362-5758

Inspirant des possibilités

# Semaine de l'action bénévole

Du 14 au 20 avril 2024

**BÉNÉVOLER, C'EST BRILLANT!**



## BÉNÉVOLAT

### Comment remercier les phares de notre société?

Qu'ils soient impliqués auprès de gens plus vulnérables, d'organismes à vocation sociale ou d'initiatives culturelles, par exemple, les bénévoles demeurent un rempart de solidarité et de cohésion dans notre société. En cette 50<sup>e</sup> édition de la Semaine de l'action bénévole, qui se déroule du 14 au 20 avril 2024, prenons le temps de les remercier!



## DES GENS DE CŒUR

Même s'ils ne sont pas rémunérés pour leur travail, les bénévoles s'assurent de combler un large éventail de besoins. Ils accompagnent, nettoient, cuisinent, conduisent, trient... la variété de leurs engagements n'a pas de limites! Remercier les bénévoles est une

façon simple de reconnaître leur impact et de les encourager.

## DES FAÇONS DE DIRE MERCI

Si vous cherchez à remercier quelqu'un d'impliqué au sein de votre organisation ou de votre fondation, rappelez-vous que la fierté des bénévoles reste un de leurs principaux moteurs d'action. À cet effet, pourquoi ne pas offrir un cadeau à l'effigie de votre cause? Une tasse, un chandail, une casquette... les bénévoles se feront un plaisir d'arborez vos couleurs, car ce sont aussi les leurs! Sinon, réunissez-les autour d'une table d'un bon restaurant et réglez l'addition : certains classiques ne passeront jamais de mode!

Vous souhaitez souligner les efforts de certains membres de votre entourage qui font du bénévolat? N'hésitez pas à soutenir leur implication en leur offrant une lettre manuscrite, un café de spécialité ou encore des billets de cinéma! Remerciez-les de vive voix, dites-leur en quoi leurs gestes vous inspirent ou vous permettent de mieux répandre la joie et la douceur autour de vous.

Puisque nos bénévoles donnent de leur temps, donnons-leur du nôtre : reconnaissons collectivement leur importance! Pour en savoir plus, visitez le fcabq.org.



**Les Médias de l'épinière noire souhaitent remercier les membres du conseil d'administration et leurs nombreux bénévoles.**




En 2024, le slogan de la Semaine de l'action bénévole est « **BÉNÉVOLER, C'EST BRILLANT!** ».


**Merci à tous nos bénévoles pour votre aide précieuse. Chaque membre fait la différence!**  
**Thank you to all our volunteers for your precious help. Every member makes a difference!**




**1131 RUE FRONT STREET**  
**705 362-4718**



**DEVENEZ BÉNÉVOLE AU SEIN DE VOTRE FILIALE LOCALE DE LA LÉGION ET FAITES UNE DIFFÉRENCE.**  
**VOLUNTEER AT YOUR LOCAL LEGION BRANCH AND MAKE A DIFFERENCE.**



**CORPORATION DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE RÉGIONALE**  
**REGIONAL ECONOMIC DEVELOPMENT CORPORATION**

**Aux bénévoles du Conseil d'administration**

Grâce à votre implication, l'économie locale et régionale ainsi que la qualité de vie de nos citoyens continuent de s'épanouir. Votre dévouement est grandement apprécié.

George Graham, Président  
 Gilles Matko, Directeur général

[www.nordaski-f.com](http://www.nordaski-f.com)

FedNoc 1500 rue Front - Sac 6000 - Hearst, Ontario - P0L 1N0 705-362-7355 / 1-800-495-7750 Canada

**To the Volunteers of the Board of Directors**

Thanks to your involvement, the local and regional economy and the quality of life of our citizens continue to flourish. Your dedication is greatly appreciated.

George Graham, Chairperson  
 Gilles Matko, Executive Director

[www.nordaski.com](http://www.nordaski.com)

FedNoc 1500 Front St. - Bag 6000 - Hearst, Ontario - P0L 1N0 705-362-7355 / 1-800-495-7750 Canada

# Ensemencer les nuages pour éteindre les feux de forêt?

## PAS VRAIMENT



Par Kathleen Couillard

### Les origines de la rumeur

Comme le rappelle l'*Encyclopédie canadienne*, l'idée d'ensemencer des nuages pour produire de la pluie, d'abord développée en 1946 par deux chercheurs américains, Vincent Schaefer et Bernard Vonnegut, a fait l'objet d'expériences au Canada à partir de 1948.

Au point où, au Québec en 1965, des résidents du Lac-Saint-Jean s'inquiétaient déjà des projets de production de « pluie artificielle ». Des mères de famille inquiètes mettent alors sur pied l'Opération parapluie pour faire pression sur le gouvernement afin qu'il mette fin à toutes les activités de production artificielle de pluie. Une pétition de 60 000 signatures est remise au ministre des Ressources naturelles de l'époque, René Lévesque, qui ordonne l'interdiction de ces expériences.

Celles-ci, bien réelles, étaient pourtant loin d'avoir été probantes. Lorsqu'on compare les moyennes de précipitations dans les régions aux nuagesensemencés avec les périodes où on n'avait pas mené de telles expériences, on remarquait tantôt de légères augmentations de pluie, tantôt de légères diminutions.

Ça n'a pas empêché la rumeur de continuer à circuler : même après l'interdiction de 1965, des actes de vandalisme ont été posés contre des appareils du ministère des Ressources naturelles ou de certaines compagnies. Dans les débats qui ont eu lieu en 1970 à l'Assemblée nationale, René Lévesque, devenu député indépendant, parlait d'une espèce de psychose et de gens qui persistaient à voir des « machines à pluie partout ». Cela a malgré tout mené à l'adoption la même année de la Loi sur la provocation artificielle de la pluie.

De la recherche a continué de se faire ailleurs dans le monde, jusqu'à aujourd'hui. Dans un texte de vulgarisation publié en 2022, le professeur de météorologie William R. Cotton, de l'Université d'État du Colorado, rapportait que plus de 50 pays disposaient de programmes de modification de la météo.

### Comment ça marche ?

Pour que se forment des nuages, il faut tout d'abord une quantité suffisante de particules sous forme d'aérosol. Ces particules offrent une surface de condensation nécessaire à la formation des gouttelettes de pluie ou des flocons de neige.

Dans un article publié en 2019 sur l'état de la science de « l'intensification des précipitations », une équipe d'experts de l'Organisation météorologique mondiale écrivait que le principe de l'ensemencement des nuages consiste simplement à envoyer des particules supplémentaires dans les nuages — que ce soit au moyen d'un avion, d'un canon ou d'un autre dispositif au sol. Cela permettrait, en théorie, de déclencher plus rapidement les précipitations.

Les principaux matériaux utilisés depuis que de telles expériences ont lieu sont la glace sèche, l'iodure d'argent (AgI) et le chlorure de calcium (CaCl<sub>2</sub>), ajoutaient en 2023 des chercheurs coréens qui tentaient d'évaluer la quantité de précipitations réellement générées par l'ensemencement de nuages.

Une des difficultés rencontrées depuis les années 1940 est que ce ne sont pas tous les systèmes de nuages qui sont propices à l'ensemencement. Le système le mieux étudié est celui des nuages orographiques. Il s'agit de nuages d'air humide à saturation qui se forment en raison des mouvements d'air ascendants causés par les montagnes, lisait-on dans un rapport publié en 2018 par des experts de l'Organisation météorologique mondiale. Ces nuages contiennent souvent de l'eau sous forme liquide, même à des températures sous le point de congélation : ce qu'on appelle de l'eau surfondue. L'ajout d'iodure d'argent dans ces nuages permet la formation de cristaux de glace qui

Parmi ceux qui croient que les feux de l'été dernier seraient planifiés, une théorie étrange circule : grâce à « l'ensemencement des nuages », on serait capable de produire artificiellement de la pluie et donc, de mettre fin aux feux de forêt à volonté. Est-ce plausible, a demandé une lectrice, Annick, au *Détecteur de rumeurs*.

grossissent et tombent ensuite au sol.

La même technique peut être utilisée pour semer des nuages convectifs, aussi appelés cumulus. Ces nuages ressemblent à des boules de coton et se forment lorsqu'une masse d'air chaud et humide s'élève au-dessus de l'air plus froid qui l'entoure. Selon les experts de l'Organisation météorologique mondiale, les résultats sont toutefois moins concluants avec ce type de nuage.

### Est-ce efficace ?

Mais même une fois qu'on a identifié des systèmes nuageux plus « propices » à l'ensemencement que d'autres, on reste avec une question fondamentale : est-ce que ça marche ?

Dans une étude publiée en 2018, des chercheurs américains ont mesuré l'effet de l'ensemencement d'un système de nuages orographiques avec des particules d'iodure d'argent. Leurs observations ont montré que des cristaux de glace se formaient bel et bien à la suite de l'ensemencement, et que cette formation de cristaux évoluait ensuite jusqu'à des précipitations de neige.

Les chercheurs coréens rappelaient toutefois en 2023 qu'il demeure difficile d'évaluer l'effet réel sur les précipitations : une fois le nuageensemencé, on ne peut pas savoir ce qui se serait passé s'il ne l'avait pas été. Tout au plus les scientifiques coréens soulignent que les expériences menées dans les 60 dernières années semblent avoir démontré une augmentation de 10 à 23 % du volume des précipitations. En pourcentage, ça peut sembler beaucoup, mais en chiffres absolus, c'est peu, si les précipitations sont déjà faibles.

L'année précédente, le professeur de météorologie William R. Cotton avait lui aussi estimé que ce pourcentage d'augmentation des précipitations lors de l'ensemencement de nuages laissait à désirer. Par ailleurs, des experts de l'Agence de recherche interne du département de l'Agriculture des États-Unis (ARS) rapportaient en 2022 qu'une technique qui utilise des particules d'eau chargées, plutôt que de l'iodure d'argent, serait un peu plus efficace et permettrait d'augmenter les précipitations de 25 à 30 %.

### Suffisant pour éteindre un feu ?

Concrètement, combien de pluie cela représente-t-il ? Selon les estimations des chercheurs coréens, les différents essais d'ensemencement de nuages qu'ils ont évalués ont produit des précipitations variant de 1,74 à 2,78 mm. En 2020, une scientifique du National Centre for Atmospheric Research (NCAR) des États-Unis rapportait qu'une expérience d'ensemencement de nuage avait provoqué la chute d'un dixième de millimètre de neige (et non de pluie) en 67 minutes. Ces quantités ne sont pas suffisantes pour éteindre un feu de forêt. En entrevue pour l'agence de presse Reuters en 2019, une météorologue brésilienne estimait qu'il faut au moins 20 millimètres de pluie concentrée dans une ou deux heures pour éteindre un feu de forêt. Et davantage encore pour éteindre les foyers particulièrement intenses. Il faut enfin se rappeler que l'ensemencement de nuages ne peut pas être utilisé partout : pour tenter d'augmenter les précipitations, il faut une connaissance très précise des caractéristiques des nuages ciblés, soulignent les experts de l'Organisation météorologique mondiale. Et encore faut-il qu'il y ait des nuages dans le ciel...

### Verdict

L'ensemencement des nuages est un authentique champ de recherche. Mais même après plus de 60 ans à tenter d'en perfectionner les techniques, celles-ci ne sont pas suffisamment efficaces pour lutter contre les feux de forêt.

**MERCI À NOS FIDÈLES LECTEURS  
ET MERCI DE FAIRE PARTIE DE LA GANG !**

# MOT CACHÉ

V	P	S	E	R	U	E	L	U	O	C	E	P	M	A	T	S	E	E	T
S	E	E	I	T	L	I	T	H	O	G	R	A	P	H	I	E	R	I	C
A	I	R	L	L	S	U	F	I	T	A	R	U	G	I	F	U	A	R	N
P	C	U	N	L	H	A	M	T	A	B	L	E	A	U	T	R	E	O	E
H	N	R	Q	I	E	O	R	I	F	I	T	O	M	X	T	A	I	P	E
O	A	I	Y	O	S	R	U	T	E	I	N	T	E	R	T	S	A	S	C
T	T	O	N	L	R	S	A	E	N	R	I	T	O	I	N	Y	S	O	U
O	U	N	O	I	I	C	A	U	T	O	E	P	O	E	S	I	L	A	G
G	R	B	I	S	S	Q	E	G	Q	T	C	N	M	A	U	L	E	R	E
R	E	L	T	C	N	S	U	T	E	A	E	I	G	Q	A	C	A	C	P
A	R	A	A	U	E	I	E	E	T	M	D	E	S	G	N	V	N	A	E
P	V	N	L	L	S	M	L	D	R	E	O	E	E	I	U	A	S	X	T
H	U	C	L	P	S	A	Y	T	A	E	L	D	P	R	U	T	P	F	E
I	E	U	A	T	O	G	T	B	R	G	L	A	E	N	E	O	M	R	L
E	O	D	T	U	R	E	S	E	A	T	F	I	P	L	S	I	U	E	A
E	E	E	S	R	B	T	I	L	E	U	E	R	E	I	E	L	I	S	V
F	N	C	N	E	R	T	E	L	S	L	O	R	T	F	R	E	D	Q	E
F	G	O	I	A	A	R	F	A	I	F	B	I	E	R	C	N	E	U	H
E	I	R	I	M	I	E	I	U	I	M	O	C	A	D	R	E	M	E	C
T	L	T	E	E	R	N	H	L	O	N	E	U	Q	I	N	H	C	E	T

Thème : L'atelier de l'artiste / 8 lettres

- |   |   |   |                                     |
|---|---|---|-------------------------------------|
| <b>A</b><br>Abstrait<br>Acrylique<br>Aquarelle  | <b>E</b><br>Encre<br>Esquisse<br>Estampe<br>Exposition              | <b>M</b><br>Médium<br>Modèle<br>Motif   | <b>S</b><br>Sculpture<br>Silhouette |
| <b>B</b><br>Blanc<br>Brosse   | <b>F</b><br>Figuratif<br>Fresque<br>Fusain                          | <b>N</b><br>Nature<br>Noir<br>Nuance  | <b>T</b><br>Tableau<br>Technique    |
| <b>C</b><br>Cadre<br>Chevalet<br>Collage<br>Contraste<br>Couleur<br>Création<br>Croquis | <b>G</b><br>Galerie<br>Gravure                                      | <b>O</b><br>Œuvre<br>Ombre  | <b>V</b><br>Vernissage              |
| <b>D</b><br>Décor<br>Dessin<br>Dimension  | <b>H</b><br>Huile<br><b>I</b><br>Image<br>Installation              | <b>P</b><br>Palette<br>Pastel<br>Paysage<br>Photographie<br>Pinceau<br>Portrait<br>Profil |                                     |
| <b>E</b><br>Effet   | <b>L</b><br>Ligne<br>Lithographie<br>Lumière<br><b>M</b><br>Matière | <b>R</b><br>Reflet<br>Relief  |                                     |

**BROWNIES AUX PETITES BARRES DE CHOCOLAT**



**INGRÉDIENTS**

- 170 g (6 oz) de chocolat noir, haché grossièrement
- 170 g (3/4 tasse) de beurre non salé
- 240 g (1 tasse) de cassonade légèrement tassée
- 2 oeufs
- 70 g (1/2 tasse) de farine tout usage non blanchie
- 8 petites barres Mars de 13 g, chacune coupée en 3 tranches

**ÉTAPES DE PRÉPARATION**

1. Placer la grille au centre du four. Préchauffer le four à 180 °C (350 °F). Chemiser 12 moules à muffins de caissettes en papier ou en silicone.
2. Dans un bol, au bain-marie ou au four à micro-ondes, fondre le chocolat avec le beurre. Ajouter la cassonade et mélanger au fouet 1 minute. Ajouter les oeufs et fouetter à nouveau 1 minute. Ajouter la farine et mélanger 1 minute.
3. Répartir la pâte dans les moules. Placer un morceau de barre Mars au centre de chaque brownie en l'enfonçant un peu dans la pâte et en déposer un autre sur le dessus.
4. Cuire au four 14 minutes ou jusqu'à ce qu'un cure-dents inséré au centre du gâteau, en évitant la barre, en ressorte avec des grumeaux et pas complètement propre.
5. Laisser tempérer les brownies environ 2 heures avant de les manger.



# SUDOKU

			1				8	5
8								9
					9			2
		7	4			9		8
	5				3			4
	6							
3	4		7		1			
7		9			2			
	8						2	

**RÈGLES DU JEU :**

**RÉPONSE DU JEU N° 870**

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : vous ne devez jamais répéter les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.

7	2	4	1	3	6	9	8	5
3	5	8	2	4	9	6	1	7
9	6	1	8	7	5	4	2	3
1	3	5	7	6	2	8	9	4
4	7	2	3	9	8	5	1	6
8	9	6	5	1	4	7	3	2
2	4	9	6	8	3	5	7	1
6	1	3	9	5	7	2	4	8
5	8	7	4	2	1	3	9	6

## MENU spécial de la semaine

Situé au 25, 9<sup>e</sup> Rue à Hearst



- LUNDI 22 AVRIL**  
PEROGIES
- MARDI 23 AVRIL**  
LASAGNE
- MERCREDI 24 AVRIL**  
AILLES ET FRITES
- JEUDI 25 AVRIL**  
PAIN DE VIANDE ET PATATES PILÉES
- VENDREDI 26 AVRIL**  
PÂTÉ AU SAUMON AVEC SAUCE AU OEUFS

Réservez votre repas dès aujourd'hui !  
Appelez-nous **705 221-7679**  
ou scannez le code QR :

Lundi au jeudi **11 h à 19 h**  
Vendredi **11 h à 20 h**  
Samedi **11 h à 19 h**



**Ouvert du lundi au samedi !**

Réponse du mot caché : PEINTURE



## LES PETITES ANNONCES

### À louer

Grand appartement (1300 pieds carrés) de trois chambres à coucher au rez-de-chaussée, situé au 50, 6<sup>e</sup> Rue à Hearst.

Inclus : un foyer au gaz, un abri de voiture

Demande : 1395 \$ par mois/services publics non inclus

**705 362-8459**

### À vendre

- Accordéon à pitons comme neuf demande 300 \$  
- Mobilier en rotin (comprend deux fauteuils et une causeuse) demande 300 \$

**Téléphone : 705 362-7098**

### À louer

Espace commercial situé au 1020 rue Front  
600 pieds carrés approx.

902 \$/mois - services compris

Contactez Marcel Fauchon

**Téléphone : 705 372-4928**

**JUST ROOFING**  
FRAMING & RENOVATIONS INC.

**705.372.3840**

Hearst, ON

justroofing.renovations@gmail.com

## AFFAIRES CLASSÉES

### AVIS DE DÉCÈS



#### Claude Villeneuve

Nous avons le regret d'annoncer le décès de M. Claude Villeneuve, à l'âge de 76 ans, le jeudi 4 avril 2024, à l'Hôpital Notre-Dame de Hearst. Il laisse dans le deuil ses enfants : Josée de Gatineau, Sylvie (Stéphane) de L'Ange-Gardien, Martin (Julie) et Mario (France) de Hearst; ses petits-enfants : Andréanne (Chantal), Maxime Bella (Devon), Justin, Mélina, Patrice, Laurence, Rosalie, Caleb et Charlotte; de même que ses arrière-petits-enfants : Benoix, Annabelle et Théodore.

Il laisse également dans le deuil sa conjointe Carmelle et sa famille. Claude laisse aussi derrière lui ses sœurs : Denise, Irène, Yvonne (Paul), Paulette (Fernand) et Yvette (Richard).

Il fut prédécédé par ses frères et sœurs : Jean, Marcel, Suzanne, Françoise, Jacqueline et Olive.

Claude, un homme connu et respecté dans la région, a été maître dans l'art de porter plusieurs chapeaux. Un homme visionnaire, où la persévérance, la passion et le dévouement ont été l'ancre de son succès professionnel, inspirant respect et admiration chez ses pairs et collaborateurs.

Outre ses succès professionnels, Claude était un homme charismatique et d'une grande générosité. Il aimait être entouré de ses petits-enfants, et ils/elles tenaient une place bien spéciale dans son cœur. Il laisse derrière lui un héritage durable dans le monde des affaires et dans le cœur de sa famille et de ses proches.

La famille apprécierait les dons au Camp Source de Vie et/ou la Fondation de l'Hôpital Notre-Dame de Hearst.



#### Aurore Dessureault

Nous avons le regret d'annoncer le décès de Mme Aurore Dessureault, à l'âge de 91 ans, le lundi 1<sup>er</sup> avril 2024 à l'Hôpital Notre-Dame de Hearst. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Réjean de Hearst, Daniel de Hearst, Serge (Alma) de Thunder Bay et Lucie (Francis) de Hearst, de même que sa belle-fille Louise, sa demi-sœur Denise et son demi-frère Michel.

Elle laisse également dans le deuil plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants, ses sœurs, plusieurs neveux, nièces, parents et ami(e)s.

Elle fut précédée dans la mort par son époux Georges Dessureault, ses fils André et Guylain, ainsi que de plusieurs frères et sœurs.

On se souvient d'Aurore comme mère et grand-mère aimante et généreuse de son temps. Sa patience, sa bonne humeur et son courage étaient des qualités qui la rendaient spéciale et appréciée de son entourage. Sa vie était un témoignage vivant de sa foi profonde et de compassion envers les autres. Le bien-être de son entourage la préoccupait et elle était toujours prête et disponible à venir en aide. Elle était une très bonne cuisinière et aimait bien faire de la nourriture pour sa famille.

Aurore était une femme remarquable qui a vécu sa vie sans jamais se plaindre, faisant preuve d'une force intérieure et d'un courage admirable. Elle laisse de très beaux souvenirs dans la mémoire de sa famille et de son entourage.

La famille apprécierait les dons à Diabète Canada.

# RADIO



1800 \$\$\$

CINN911.com

SAMEDI À 11 h

# BINGO

**Le Nord vous tient au courant de ce qui se passe dans votre communauté !**

### NORTHERN MONUMENTS DU NORD

**Immortalisez vos êtres aimés !**

Pour une vaste gamme de monuments et les compétences nécessaires pour les personnaliser, voyez votre expert.

**Tél. : 705 372-5452 • Téléc. : 705 372-1321**

*Consultation gratuite à domicile*

## LES SPORTS

### Pas la fin espérée pour les Ice Cats M18

Par Guy Morin

Après avoir trôné au sommet du classement provincial pendant la plus grande partie de la saison, les Ice Cats d'Éric Mignault se sont présentées aux championnats provinciaux avec un objectif bien précis le weekend dernier : ramener l'or, rien de moins !

Les Hearstéennes ont très bien entrepris le tournoi avec des victoires de 2 à 1 face à TCDGHA et 6 à 0 aux dépens des Lynx de Lindsay (classées 29<sup>e</sup>) vendredi. Samedi après-midi, les Ice Cats ont défait les Golden Hawks de Georgina (classées 23<sup>e</sup>) par la marque de 3 à 0.

À l'issue de la ronde préliminaire, des 32 équipes au départ, huit seulement allaient accéder aux quarts de finale. Hearst ayant terminé au deuxième rang allait devoir affronter les Rams de Mount Forest (classées 11<sup>e</sup> en province) en soirée.

Le Rouge et Noir a concédé un but à l'adversaire en début de match, mais a complètement dominé le match par la suite, comme en témoignent les tirs au but 26-6 en



faveur des Ice Cats. Toutefois, elles se sont frottées à une gardienne de but en pleine forme qui a repoussé tous les tirs dirigés à son endroit. Fait inusité, à la suite des quarts de finale, les quatre équipes de tête ont été éliminées par les équipes de bas de classement, et toutes

par un pointage de 1 à 0. Au son de la sirène, le parcours des Ice Cats s'est arrêté abruptement, laissant place aux larmes de déception et de tristesse. Pour six d'entre elles, c'est ainsi que prend fin leur parcours au hockey mineur, rempli de souvenirs impérissables et

d'amitié de longue date. L'équipe a connu une saison incroyable, terminant avec un dossier de 23 victoires (21 par blanchissage) 4 défaites et 7 matchs nuls.

### Découvrez les nombreux modèles de piscine

Nous avons tous les produits d'entretien, on teste la qualité de votre eau et vous offre le service de maintenance et de réparation.



On vend et installe un air climatisé selon vos besoins. On s'occupe également de la maintenance de vos appareils !

Allez discuter de votre projet de piscine avec des experts !



## LE FANATIQUE

avec Guy Morin

Tous les mercredis  
de 19 h à 21 h

Sur les ondes de

CINN911



Fier  
partenaire





# TOURNOI 4 CONTRE 4 GO! GO! GO!



VENDREDI 19 AVRIL 2024

#	Heure	Glace	Division	Local	PTS	Visiteur	PTS
1	19:00	Giroux	C	BenchWarmers		Benders	
2	19:15	Ndur	WB	Mighty Girls		Hanging Tough	
3	19:25	Giroux	C	House League Benders		Pucks and Pops	
4	19:40	Ndur	WA	Chicks with Sticks		No Dekes	
5	20:00	Giroux	B	Mario Brosse		L'Otékip	
6	20:15	Ndur	C	MidLife Crisis		Team Pominville	
7	20:25	Giroux	C	Hornepayne Pylons		Last Call	
8	20:40	Ndur	C	Lucky Pucks		Twisters	
9	21:00	Giroux	B	Underdogs		Storm	
10	21:15	Ndur	WB	Hanging Tough		Twisted Aunteas	
11	21:25	Giroux	B	Here for Beer		Golden Pints	
12	21:40	Ndur	C	Les Restants		Boosted Sinto	
13	22:00	Giroux	WA	Chicks with Sticks		Mid Ice Crisis	
14	22:15	Ndur	B	+40+4M		Sniper d'Poto	

**Le BUT c'est de s'amuser! BON TOURNOI!**

**JOANIS LOCKSMITH**  
15, 15<sup>e</sup> Rue  
705 362-4055

**Bonne chance à toutes les équipes! Amusez-vous bien!**

**Great Canadian DOLLAR STORE**  
1417, rue Front  
Hearst ON POL 1N0  
705 362-4334

Bon tournoi!

**La glace est belle et les équipes sont prêtes!**

**HEARST Expert Garage TIMMINS**  
Expert Garage Limited  
420 Highway 11 East  
P.O. Box 640  
Hearst ON POL 1N0

Bon tournoi et n'oubliez pas votre protège-dents pour protéger votre beau sourire!

**Dr Gilles Lecours**  
372-1601

**Mangez... Dormez... Hockey... Répétez...**

**BC AUTOMATION**  
Bon tournoi!  
58, chemin Cloutier N. • 705 362-4626

**ON M'A DEMANDÉ DE FAIRE PARTIE D'UNE ÉQUIPE. J'AI DIT « HOCKEY! »**

**B&B AUTO SPORTS and MARINE INC.**  
807, rue Front, Hearst ON  
Salle d'exposition : 705 362-8900  
Magasin de pièces : 705 362-4400



# TOURNOI 4 CONTRE 4 GO! GO! GO!

SAMEDI 20 AVRIL 2024

#	Heure	Glace	Division	Local	PTS	Visiteur	PTS
15	11:00	Giroux	A	Bang Bros		Ducks	
16	11:15	Ndur	WB	Mighty Girls		Twisted Aunteas	
17	11:25	Giroux	A	Nickel City Vees		NAPA de Probleme	
18	11:40	Ndur	C	Team Pominville		Les Restants	
19	12:00	Giroux	WA	No Dekes		Mid Ice Crisis	
20	12:15	Ndur	C	Pucks and Pops		Twisters	
21	12:25	Giroux	B	Golden Pints		L'Otékip	
22	12:40	Ndur	C	Benders		Hornepayne Pylons	
23	13:00	Giroux	B	+40+4M		Storm	
24	13:15	Ndur	C	Lucky Pucks		House League Benders	
25	13:25	Giroux	B	Mario Brosse		Here for Beer	
26	13:40	Ndur	C	BenchWarmers		Last Call	
27	14:00	Giroux	B	Underdogs		Sniper d'Poto	
28	14:15	Ndur	C	MidLife Crisis		Boosted Sinto	
29	14:25	Giroux	C	Les Restants		Pucks and Pops	
30	14:40	Ndur	WB	Twisted Aunteas		Hanging Tough	
31	15:00	Giroux	C	Twisters		Team Pominville	
32	15:15	Ndur	A	Ducks		NAPA de Probleme	
33	15:25	Giroux	C	Hornepayne Pylons		BenchWarmers	
34	15:40	Ndur	A	Nickel City Vees		Bang Bros	
35	16:00	Giroux	C	Last Call		Benders	
36	16:15	Ndur	WA	No Dekes		Chicks with Sticks	
37	16:25	Giroux	C	MidLife Crisis		Lucky Pucks	
38	16:40	Ndur	B	+40+4M		Underdogs	
39	17:00	Giroux	C	Boosted Sinto		House League Benders	
40	17:15	Ndur	B	Golden Pints		Mario Brosse	
41	17:25	Giroux	WB	Hanging Tough		Mighty Girls	
42	17:40	Ndur	B	Storm		Here for Beer	
43	18:00	Giroux	A	Ducks		Nickel City Vees	
44	18:15	Ndur	B	L'Otékip		Sniper d'Poto	
45	18:25	Giroux	A	NAPA de Probleme		Bang Bros	
46	18:40	Ndur	WA	Chicks with Sticks		Mid Ice Crisis	
47	19:00	Giroux	C1	4e Place C		5e Place C	
48	19:15	Ndur	C2	10e Place C		11e Place C	
49	19:25	Giroux	C1	3e Place C		6e Place C	
50	19:40	Ndur	C2	9e Place C		12e Place C	



**Bon tournoi  
à tous!**

**Pat Dallaire  
Machine Shop**

404, route 11 Est, Hearst,

**705 372-1388**

Viljo's  
**Home furniture**

GE APPLIANCES  
G.E. APPLIANCE CENTER

**Bon tournoi et  
amusez-vous  
bien!**

*Good luck and  
have fun!*

17, 9e Rue, Hearst  
**705 362-4846**



**PROFITEZ DU BON  
TEMPS ENTRE AMIS.**

**BON TOURNOI À  
TOUTES LES ÉQUIPES!**



Radiocommunication - Sécurité - Internet

1500, rue Front, Hearst ON

**705-362-5651**

**BON "TOURNOI  
KNUCKLE PUCK" À  
TOUS LES  
PARTICIPANTS ET  
SPECTATEURS!**

**castle**  
CO-OP DE  
**HEARST**  
CO-OP

1105 rue George - Hearst - 705-362-4611





# TOURNOI 4 CONTRE 4 GO! GO! GO!



DIMANCHE 21 AVRIL 2024

#	Heure	Glace	Division	Local	PTS	Visiteur	PTS	Playoffs
51	10:00	Giroux	B	2e Place B		7e Place B		QUARTS
52	10:15	Ndur	B	4e Place B		5e Place B		QUARTS
53	10:25	Giroux	B	1re Place B		8e Place B		QUARTS
54	10:40	Ndur	B	3e Place B		6e Place B		QUARTS
55	11:00	Giroux	WB	Twisted Aunteas		Mighty Girls		Round Rob.
56	11:15	Ndur	WA	No Dekes		Mid Ice Crisis		Round Rob.
57	11:25	Giroux	C2	7e Place C		Lowest Seed C2		Demi-finale
58	11:40	Ndur	C2	8e Place C		Mid Seed C2		Demi-finale
59	12:00	Giroux	C1	1re Place C		Lowest Seed C1		Demi-finale
60	12:15	Ndur	C1	2e Place C		Mid Seed C1		Demi-finale
61	12:25	Giroux	B	Highest Remaining Seed		Lowest Remaining Seed		Demi-finale
62	12:40	Ndur	B	Highest Mid Seed B		Lowest Mid Seed B		Demi-finale
63	13:00	Giroux	A	1re Place A		4th Place A		Demi-finale
64	13:15	Ndur	WB	1re Place WB		2nd Place WB		FINALE
65	13:25	Giroux	A	2nd Place A		3rd Place A		Demi-finale
66	13:40	Ndur	C2	Gagnant partie 57		Gagnant partie 58		FINALE
67	14:00	Giroux	WA	1re Place WA		2nd Place WA		FINALE
68	15:00	Giroux	C1	Gagnant partie 59		Gagnant partie 60		FINALE
69	15:30	Giroux	B	Gagnant partie 61		Gagnant partie 62		FINALE
70	16:00	Giroux	A	Gagnant partie 63		Gagnant partie 65		FINALE

**Avoir du plaisir,  
c'est ce qui compte!  
Bon tournoi!**

**HOCKEY** // **SPORT**

**STRAIGHT LINE**  
plumbing & mechanical

705-372-9000 • straightlineplumbingandmechanical.com

**Que cette fin de semaine soit  
remplie de souvenirs et de plaisir!**

**BON TOURNOI!  
PROFITEZ-EN!**

**KALTIRE**

336 route 11  
705 372-1600

**Rassemblons-nous en  
communauté pour jouer  
du hockey!**

**PP**  
BAR GRILL  
ESTABLISHED 1974

1413 rue Front, Hearst ON  
**705 362-7005**

**John's restaurant  
and pizzeria**

**Vins et bières disponibles!**

**LES Médias de l'épinette noire**

**JOURNAL LE NORD**  
CINN911.com

**Les Médias de l'épinette noire vous  
souhaitent un bon tournoi amical!**

# ÉQUIPES

**OPEN :**

## TOURNOI 4 CONTRE 4

# GO! GO! GO!

Nickel City Vees		Bang Bros		Napa de Probleme		Ducks	
G	Jeremy Pominville	G	Alexandre Boivin	G	Nick Dube	G	Sebastien Plamondon
1	Richard Therrien	1	Damien Lemoyne	1	John Lacroix	1	Marc Alain Begin
2	Sebastien Leroux	2	JP Audras	2	Raph Lacroix	2	JF Sylvestre
3	Andrew Tessier	3	Mathieu Comeau	3	Raph Ramsay	3	Bryan Wilson
4	Mike Macdonald	4	Cooper Moore	4	Zach Larose	4	Cody Gratton
5	Jordan Mills	5	Spencer Thibodeau	5	Chad Robert	5	Nicklas Beaudoin
6	Matt Lecavalier	6	Nicolas Saucier	6	Nikko Morin	6	Jared Dupuis

Mario Brosse		Underdogs		+40+4M		Storm	
G	Dominic Caouette	G	Gabriel Larose	G	Pascal Lacroix	G	Marc Andre Comeau
1	Felix Morissette	1	Sam Lambert	1	Denis Lanoix	1	Miguel Deschamps
2	Yannik Pouliot	2	Justin Alary	2	Kevin Jomphe	2	Max Deschamps
3	Miguel Couture	3	Olivier Payeur	3	Marc-Andre Longval	3	Jonathan Collin
4	Mathieu Morin	4	Alexandre Blais	4	Mikael Rancourt	4	Travis Paradis
5	Miguel Grondin	5	Casey Gaudreault	5	Steven Ouellet	5	Dominic Camire
6	Zack Cloutier	6	Dany Fortin	6	Kevin Walker	6	Alex Leblanc

Les Sniper d'Poto		Golden Pints		Here for Beers		L'Otékip	
G	Pat Lavigne	G	Julien Deschenes	G	Matthew Allard	G	Michael Veilleux
1	Kevin St-Charles	1	Maxim Lacroix	1	Raph Damboise	1	Eric Mignault
2	Yanick Roy	2	Sebastien Despatie	2	Nathan Macleod	2	Zach Mignault
3	Maxime Isabelle	3	Nicolas Tremblay	3	Kelsey Ouellet	3	Martin Picard
4	Dave Marshall	4	Mathieu Lehoux	4	Dustin Garon	4	Jacob Picard
5	Pat Brunette	5	Jacob Comeau	5	Brandon Allen	5	Sam Veilleux
6	Carl Chabot	6	Cedric Robichaud	6	Zack Dube	6	Danick Dube

Bench Warmers		Last Call		The Lucky Pucks		The Benders	
G	Sebastien Plamondon	G	Martin Grenier	G	Martin Brunet	G	Noah Thurber
1	JF Frigo	1	Sebastien Gagnon	1	Dominic Marcotte	1	Zachary Richard
2	Steve Richard	2	Danny Gagnon	2	Cole Paul	2	Harley Gaudreault
3	Alex Zepmeisel	3	Jacob Morin	3	Sebastien Vienneau	3	Marc Chouinard
4	Dominic Carrier	4	Andre Doucet	4	Josh Dupuis	4	Maxime D-Boucher
5	Alex Mastelloto	5	Steve Boisvert	5	Jeremy Carrier	5	Jacob Carrier
6	Nicolas Lacasse	6	Gaston Lanoix	6	Johnny Kachur	6	Karl Michaud

Twisters		House League Benders		Boosted Sinto		Les Restants	
G	Max Neegan	G	Cedrik Veilleux	G	Jeremy Vienneau	G	Philip Vermette
1	Alexandre Richard	1	Raphael Couture	1	Pat Bolduc	1	Zachary Couture
2	Sebastien Lalonde	2	Kyle Janssen	2	Cody Lachance	2	Caleb Villeneuve
3	Mathieu Baril	3	Guillaume Chouinard	3	Miguel Riou	3	Xavier Breton
4	Marshall Solomon	4	Jacob Boulanger	4	Jonathan Delage	4	Jonathan Deschamps
5	Xavier Sutherland	5	Alek Tremblay	5	Eric Dillon	5	Michael Morin
6	Jacob Larose	6	Vincent Hardy	6	Justin Berubé	6	Samuel Payeur

Mid Life Crisis		Team Pominville		Homepayne Pylons		Pucks and Pops	
G	Lionel Paquin Rhéaume	G	Denis Robichaud	G	Tyson Drury	G	Yvon Lajeunesse
1	Jessy Richard	1	Luc Pominville	1	Lawrence Agich	1	Joel Carrier
2	Yan Richard	2	Denis Samson	2	Simon Ukrainetz	2	Samuel Carrier
3	Richard Aubin	3	Martin Alary	3	Andrew Hurst	3	Zack Lajeunesse
4	Steven Lacroix	4	Alain Comeau	4	Tate Latoski	4	Rejean Sigouin
5	Steve Lacroix	5	Guy Losier	5	Kenny Mayhew	5	Guillaume Sigouin
6	Dave Cyr	6	Marc Fleury	6	Derek Desruisseaux	6	Jeremie Thibault

No Dekes		Chicks with Sticks		Mid Ice Crisis	
G	Sabrina Picard	G	Oksana Caouette	G	Kyla Brisbois
1	Melodie Pominville	1	Danelle Morin	1	Sophie Roy
2	Tanya Morin	2	Mylie Grandmont	2	Meagan Frenette
3	Amelie Samson	3	Mariane Mignault	3	Courtney Sauve
4	Kiana Lodin	4	Cloe Provencal	4	France Marshall
5	Jasmine Comeau	5	Joanie Arbour	5	Mel Poliquin
6	Noemie Roy	6	Marie Eve Morin	6	Karine Leveque

Twisted Aunteas		Mighty Girls		Hanging Tough	
G	Louise Meilleur	G	Anick Vermette	G	Melissa Coulombe
1	Victoria Dupuis	1	Mira Cantin	1	Marie Chantal Thomas
2	Michelle Gaudreault	2	Jasmine Cantin	2	Tiffany Lajeunesse
3	Shawntae Sutherland	3	Mylene C-Gratton	3	Jenny Lynn Stanert
4	Kaitlin Belanger	4	Brittney Lemieux	4	Mya Silva
5	Liana Bass	5	Emma Gratton	5	Chantal Chabot
6	Ciarra Roy	6	Ashley Wice	6	Maxime Poliquin Boutin

**DIVISION B :**

**DIVISION C :**



**CIRQUE LuzDalia**

**CONCOURS DE 5 PASSES FAMILIALES POUR LE CIRQUE LuzDalia**

**COMMENT PARTICIPER :**

- aller sur notre page Facebook C'INN à Hearst
- aimer notre page
- aimer, partager et «tagger» une personne

**Date limite : 1er mai !!!**

**Les gagnants seront contactés via Facebook**

**FEMMES A :**

**FEMMES B :**

## Le bronze pour les Ice Cats M13

Par Guy Morin

Les Ice Cats M13 étaient également des provinciaux le weekend dernier dans la région de Mississauga.

La troupe d'Alain Mercier a connu un tournoi à la ronde sans faille en remportant des victoires de 7 à 2 face aux Ice Hawks d'Owen Sound, 3 à 0 face aux Meteors de Mitchell et 3 à 0 devant les Rams de Mount Forest.

Par la suite, en quart de finale, les Ice Cats ont eu besoin de trois périodes supplémentaires pour venir à bout des Lakers de Wallaceburg par un pointage de 3 à 2 et ainsi accéder à la demi-finale.

Dimanche matin, les jeunes patineuses de Hearst avaient à nouveau rendez-vous avec les Meteors de Mitchell. Cette fois-ci c'est l'adversaire qui a eu le dessus en défaisant les Ice Cats 1 à 0.

Reléguées au match de consolation, les Ice Cats l'emporteront finalement au compte de 2 à 1 face au Heat de Huron après deux périodes de prolongation pour mettre la main sur la médaille de bronze!



Photo : courtoisie de l'équipe

## Finir la saison de hockey en grand

Par Renée-Pier Fontaine

La semaine dernière, le Hockey mineur de Hearst (HMH) invitait ses joueurs à participer à un banquet où un souper était servi et des prix de participation ainsi que des prix sportifs étaient remis aux jeunes M9 à M13. Près de 300 personnes étaient sur place en comptant les parents qui accompagnaient les enfants. Les banquets avaient pris une pause entre 2017 et 2022, mais le retour de cet événement depuis l'an dernier connaît un succès auprès des équipes de hockey mineur.

Les inscriptions ont augmenté un peu, avec 242 joueurs comparativement à 221 l'an passé. Le comité remarque qu'il y a eu beaucoup de nouveaux joueurs cette année, soit des jeunes qui avait joué novice avant la pandémie et qui n'étaient pas revenus et même des hockeyeurs qui n'avaient jamais joué ont rejoint les équipes plus vieilles avec leurs amis.

Le manque d'entraîneurs pour les équipes a présenté un défi au début de la saison, mais des bénévoles se sont impliqués et ont passé les cours nécessaires afin de devenir entraîneurs. Pour la prochaine saison, le manque d'entraîneurs ne devrait pas être un problème. Le comité est composé de Rick Rosevear à titre de président, Jean-François Sylvestre est le vice-président, Martine Lemaire-



Photo : Renée-Pier Fontaine

Mignault trésorière, Christian Gratton est membre et s'occupe de la gestion des arbitres. Les autres membres sont Michel Ouellette, Evra Levesque-Vienneau, Dominic Lemieux et Bryan Wilson.

Les prix pour les joueurs les plus dévoués, ayant le meilleur esprit d'équipe et s'étant le plus améliorés ont été remis pour les catégories d'âge M9 et M13. Les plus jeunes ont tous reçu une médaille et un sac à lunch de la part de Tim Hortons pour leurs efforts et leur persévérance en tant que débutants dans le sport. Le comité a consulté les entraîneurs des équipes de M15 et M18; ils en sont venus à la conclusion que

les joueurs de ce groupe d'âge ne démontrent pas un intérêt aussi grand que les plus jeunes à l'idée de recevoir une mention.

Le comité du HMH organise depuis l'année passée une soirée d'appréciation pour adultes afin de souligner le travail exceptionnel

des bénévoles qui s'impliquent tout au long de la saison. Les personnes concernées ont été invitées à La Limite le 24 avril prochain et une remise de prix sera effectuée à la même occasion.



**RE/MAX**  
Crown Realty (1989) Inc., Brokerage  
Independently owned and operated

**AUDREY AUBIN**  
AGENTE IMMOBILIERE

Tél: 705-372-5408  
Sans Frais: 1-800-601-8601  
audrey@remaxcrown.ca

Scannez pour  
voir notre  
circulaire  
numérique  
complète



**Independent**  
Your Independent Grocer

PRIX DE LA CIRCULAIRE EN VIGUEUR DU JEUDI 18 AU MERCREDI 24 AVRIL 2024



**BŒUF HACHÉ MI-MAIGRE**  
FORMAT FAMILIAL  
8,80/KG  
20865673\_KG

**3<sup>99</sup>**  
LB



**POITRINES OU HAUTS DE**  
**CUISSES DE POULET**  
SANS OS, SANS PEAU,  
FORMAT FAMILIAL  
11 \$/KG  
20028450\_KG/20162170\_KG

**RABAIS**  
ÉCONOMIE 3 \$ LB

**4<sup>99</sup>**  
LB



**PORTION DE CÔTES DE FLANC**  
**DE PORC**  
6,59/KG  
20836871\_KG

**RABAIS**  
ÉCONOMIE 1 \$ LB

**2<sup>99</sup>**  
LB



**TRÈS GROS RAISINS VERTS OU**  
**ROUGES SANS PÉPINS PC<sup>MD</sup>**  
PRODUIT DU CHILI OU DE  
L'AFRIQUE DU SUD, CATÉGORIE N° 1  
5,49/KG  
20425775001\_KG/20159199001\_KG

**RABAIS**  
ÉCONOMIE 1,50 \$ LB

**2<sup>49</sup>**  
LB



**MAÏS EN VRAC**  
PRODUIT DES ÉTATS-UNIS  
CATÉGORIE N° 1  
CHAQUE  
20131170001\_EA

**59¢**



**SOUPE AUX TOMATES, POULET ET**  
**NOUILLES, CRÈME DE CHAMPIGNON**  
**OU AUX LÉGUMES CAMPBELL'S**  
284 ML  
20176214001\_EA/20176214004\_EA

**RABAIS**  
ÉCONOMIE 1 \$

**1\$**